# بديع البيان في تركيب القرآن

پاره اول

مصنف محمد طاہر

واتساپ: 8077394166

#### تركيب استعاذه

### {أَعُوذُ بِاللهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ}

(اعوذ) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بالله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (من) حرف جار، (الشیطان الرجیم) بترکیب توصیفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی، (اعوذ) فعل اپنے فاعل اور دونوں ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ لفظاً خبریہ معنی انشائیہ ابتدائیہ ہوا۔

#### تركيب بسمله

### {بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ}

(باء) حرف جار، (اسم) مضاف، (الله) اسم جلالت موصوف، (الرحمان) صفت اول، (الرحيم) صفت ثانى، (الله) اسم جلالت موصوف اپنى دونوں صفات سے ملكر مضاف اليہ، (اسم) مضاف اپنے مضاف اليہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (أَبْتَدِئُ) فعل مقدر كا، (ابتدئ) فعل، اس ميں (انا) ضمير پوشيده فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر جملہ فعليہ لفظاً خبريہ معنى انشائيہ ابتدائيہ ہوا.

#### تركيب سوره فاتحه

## {ٱلْحَمْدُ بِلَّهِ رَبِّ ٱلْعُلَمِينَ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ مَٰلِكِ يَوْمِ ٱلدِّينِ}

(الحمد) مبتدا، (لام) حرف جار، (الله) اسم جلالت موصوف، (رب العالمین) بترکیب اضافی صفت اول، (الرحمان) صفت ثانی، (الرحیم) صفت ثالث، (مالك یوم الدین) بترکیب اضافی صفت رابع، (الله) اسم جلالت موصوف اپنی تمام صفات سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل كا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (الحمد) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (الحمد) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ لفظاً خبریہ معنی انشائیہ ابتدائیہ ہوا.

### {إِيَّاكَ نَعْبُدُ}

(ایاك) مفعول به مقدم، (نعبد) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول به مقدم سے ملكر جمله فعلیه خبریه مستانفه ہوا.

### {وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ}

(واو) حرف عطف، (ایاك) مفعول به مقدم، (نستعین) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول به مقدم سے ملكر جمله فعلیه خبریه ہوكر معطوف ہے (ایاك نعبد) پر.

### {ٱهْدِنَا ٱلصِّرَٰطَ ٱلْمُسْتَقِيمَ}

(اهد) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نا) مفعول بہ اول، (الصر اط المستقیم) بترکیب توصیفی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

## {صِرَٰطَ ٱلَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ}

(صراط) مضاف، (الذین) اسم موصول، (انعمت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (انعمت) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مضاف الیہ، (صراط) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر بدل ہے (الصراط المستقیم) سے.

### {غَيْرِ ٱلْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا ٱلضَّالِّينَ}

(غیر) مضاف، (المغضوب) میں (ال) اسم موصول بمعنی (الذین)، (مغضوب) اسم مفعول، (علیهم) جار مجرور سے ملکر اس کا نائب فاعل، اسم مفعول اپنے نائب فاعل سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صلہ ہوا (ال) کا، (ال) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (الضالین) میں (ال) اسم موصول بمعنی (الذین)، (ضالین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صلہ ہوا فاعل، اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف، (المغضوب علیهم) معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مضاف الیہ ہوا (غیر) کا، (عیر) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر بدل ہے (صراط الذین) میں موجود (الذین) سے.

تم اعراب هذه السورة بعون الله تعالى يوم الجمعة بعد العصر ٩ / ١٠ / ١ ما ٢٠٢١، فالحمد لله و الصلاة والسلام على رسول الله و على آله وأصحابه أجمعين.

#### تركيب سوره بقره

(الَّمَ)

الله اعلم بمراده بذلك

## {ذَٰلِكَ ٱلۡكِتُٰبُ لَا رَیۡبُ فِیهِ}

(ذلك) مبدل منه، (الكتاب) بدل، مبدل منه اپنے بدل سے ملكر مبتدا، (لا) برائے نفی جنس، (ریب) اس كا اسم، (فیه) جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل كا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبه جملہ اسمیہ ہوكر خبر ہوا (لا) كی، (لا) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسمیہ خبریہ ہوكر خبر ہوا (ذلك) كی، (ذلك) مبتدا اپنی خب سے ملكر جملہ اسمیہ خبریہ ابتدائیہ ہوا.

### {هُذًى لِّلْمُتَّقِينَ}

(ہدی) مصدر، (للمتقین) جار مجرور سے ملکر اس کا ظرف لغو، (ہدی) اپنے ظرف لغو سے ملکر خبر ثانی ہے (ذلك) کی.

### {ٱلَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِٱلْغَيْبِ}

(الذین) اسم موصول، (یؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (بالغیب) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر صفت ہے (المتقین) کی.

### {وَ يُقِيمُونَ ٱلصَّلَوٰةَ}

(واو) حرف عطف، (یقیمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الصلاة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یؤمنون بالغیب) پر.

## ﴿ وَمِمَّا رَزَقَنَّهُمْ يُنفِقُونَ }

(واو) حرف عطف، (من) حرف جار، (ما) اسم موصول، (رزقنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (هم) مفعول بہ، (رزقنا) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (ینفقون) کا، (ینفقون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یؤمنون بالغیب) پر.

## {وَٱلَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَاۤ أُنزِلَ إِلَيْكَ}

(واو) حرف عطف، (الذین) اسم موصول، (یؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (الیك) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، (انزل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ ہوكر صلہ ہوا (ما) كا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہوا (یؤمنون) كا، (یؤمنون) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ ہوكر صلہ ہوا (الذین) كا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر معطوف ہے (الذین یؤمنون بالغیب) میں موجود (الذین) پر.

## {وَمَا أُنزِلَ مِن قَبْلِكَ}

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (من) حرف جار، (قبلك) بتركیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (انزل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (ما انزل الیك) پر

### {وَبِٱلْأَخِرَةِ هُمۡ يُوقِنُونَ}

(واو) حرف عطف، (بالآخرة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (یوقنون) کا، (هم) مبتدا، (یوقنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یؤمنون بما انزل الیك) پر.

## {أُوْلَٰئِكَ عَلَىٰ هُذًى مِّن رَّبِّهِمْ}

(اولئک) مبتدا، (علی) حرف جار، (هدی) موصوف، (من) حرف جار، (ربهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (هدی) موصوف اپنی صفت سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتون) اسم فاعل کا، (ثابتون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {وَأُوْلَٰئِكَ هُمُ ٱلۡمُفۡلِحُونَ}

(واو) حرف عطف، (اولئک) مبتدا، (هم) ضمیر فصل، (المفلحون) خبر، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اولئک علی هدی...) پر.

## {إِنَّ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ سَوَآءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْ تَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْ هُمْ لَا يُؤْمِنُونَ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الذین) اسم موصول، (کفروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر اسم ہوا (ان) حرف مشبہ بالفعل کا، (سواء) اسم مصدر، (علیهم) جار مجرور سے ملکر اس کا ظرف لغو، (سواء) اپنے ظرف لغو سے ملکر خبر مقدم، (ہمزه) حرف استفہام بمعنی تسویہ، (انذرت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر بتاویل مصدر معطوف علیہ، (ام) حرف عطف، (لم) نافیہ، (تنذر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر بتاویل مصدر معطوف، معطوف علیہ خبریہ ہوکر خبر اول ہوا (ان) کی، (لا) مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر اول ہوا (ان) کی، (لا) حرف نفی، (یؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ثانی ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم اور دونوں خبروں سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

## {خَتَمَ ٱللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ وَعَلَىٰ سَمْعِهِمْ}

(ختم) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (على) حرف جار، (قلوبهم) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر معطوف عليه، (واو) حرف عطف، (على) حرف جار، (سمعهم) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر معطوف، معطوف عليه اپنے معطوف سے ملكر ظرف لغو، (ختم) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جمله فعليه خبريه مستانفه ہوا.

## {وَعَلَى أَبْصُلْرِ هِمْ غِشْلُوة}

(واو) حرف عطف، (علی) حرف جار، (ابصار هم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (غشاوة) مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ختم الله) پر.

### {وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيم}

(واو) حرف عطف، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (عذاب عظیم) بترکیب توصیفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ختم الله) پر.

## {وَمِنَ ٱلنَّاسِ مَن يَقُولُ ءَامَنَّا بِٱللَّهِ وَبِٱلْيَوْمِ ٱلْأَخِرِ}

(واو) استینافیہ، (من الناس) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (من) اسم موصول، (یقول) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (آمنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (باء) حرف جار، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (باء) حرف جار، (الیوم الآخر) بترکیب توصیفی مجرور، جار مجرور سے ملکر معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مجرور سے ملکر معطوف اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہوا (یقول) کا، (یقول) فعل اپنے فاعل اور

مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (من) کا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَمَا هُم بِمُؤْمِنِينَ}

(واو) حالیہ، (ما) مشابہ بلیس، (هم) اس کا اسم، (باء) حرف جار زائد، (مؤمنین) خبر، (ما) مشابہ بلیس اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یقول) کے فاعل (هو) ضمیر مستتر کا۔

### {يُخُدِعُونَ ٱللَّهَ}

(یخادعون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الله) اسم جلالت مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ}

(واو) حرف عطف، (الذين) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (یخادعون الله) میں موجود (الله) اسم جلالت پر.

## {وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ}

(واو) حالیہ، (ما) نافیہ، (یخدعون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الا) حرف حصر، (انفسهم) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یخادعون) کے فاعل (واو) ضمیر مرفوع متصل کا۔

### {وَمَا يَشْعُرُونَ}

(واو) حالیہ، (ما) نافیہ، (یشعرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یخدعون) کے فاعل (واو) ضمیر مرفوع متصل کا.

### {فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٍّ}

(فی) حرف جار، (قلوبهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (مرض) مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فَرَادَهُمُ ٱللَّهُ مَرَضِنًا}

(فاء) حرف عطف، (زاد) فعل، (هم) مفعول بہ اول، (الله) اسم جلالت فاعل، (مرضا) مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فی قلوبھم مرض) پر.

### {وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمُ}

(واو) حرف عطف، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (عذاب الیم) بترکیب توصیفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فزادهم الله مرضا) پر.

### {بِمَا كَانُواْ يَكْذِبُونَ}

(باء) حرف جار، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (یکذبون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل

سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ثانی ہے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ثانی ہے (عذاب) کی.

## {وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُواْ فِي ٱلْأَرْضِ قَالُوَاْ}

(واو) استینافیہ، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (قیل) کا، (قیل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (لا) ناهیہ، (تفسدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (فی الارض) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (تفسدوا) کا، (تفسدوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قیل) کا، (قیل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل، مفعول فیہ مقدم، ظرف لغو اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ شرط، جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

### {إِنَّمَا نَحْنُ مُصلِحُونَ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل مکفوف عن العمل، (ما) کافہ، (نحن) مبتدا، (مصلحون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### {أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ ٱلْمُفْسِدُونَ}

(الا) حرف تنبیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (هم) اس کا اسم، (هم) ضمیر فصل، (المفسدون) خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَلَٰكِن لَّا يَشْعُرُونَ}

(واو) حرف عطف، (لكن) حرف استدراك، (لا) نافيه، (يشعرون) فعل، الس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (الا انهم هم المفسدون) پر.

## {وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ ءَامِنُواْ كَمَا ءَامَنَ ٱلنَّاسُ قَالُوٓ أَ}

(واو) حرف عطف، (اذا) ظرف زمان متضمن معنى شرط مفعول فيم مقدم ہوا (قیل) کا، (قیل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (كاف) حرف جار، (ما) مصدريم موصول حرفى، (آمن) فعل، (الناس) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی کا، موصول حرفی اینے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (ایمانا) موصوف مقدر کی، (ایمانا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق ہوا (آمنوا) کا، (آمنوا) فعل امر اپنے فاعل اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قیل) کا، (قيل) فعل مجبول اينر نائب فاعل، ظرف لغو، مفعول فيه مقدم اور مقولم سر ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (اذا قیل لهم لا تفسدوا...قالوا) پر.

### {أَنُوۡمِنُ كَمَاۤ ءَامَنَ ٱلسُّفَهَآءُ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (نؤمن) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (کاف) حرف جار، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (آمن) فعل، (السفهاء) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (ایمانا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق ہوا (نؤمن) کا، (نؤمن) فعل اپنے فاعل اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا.

## {أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ ٱلسُّفَهَاءُ}

(الا) حرف تنبیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (هم) اس کا اسم، (هم) ضمیر فصل، (السفهاء) خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَلَٰكِن لَّا يَعۡلَمُونَ}

(واؤ) حرف عطف، (لكن) حرف استدراك، (لا) نافيم، (يشعرون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (الا انهم هم السفهاء) پر.

## {وَإِذَا لَقُواْ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ قَالُوٓاْ}

(واو) حرف عطف، (اذا) ظرف زمان متضمن معنى شرط مفعول فيه مقدم ہوا (لقوا) كا، (لقوا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، (الذين) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر

جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (لقوا) کا، (لقوا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (اذا قیل لہم لا تفسدوا...قالوا) پر.

### {ءَامَنَّا}

(آمنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہوا (قالوا) کا.

## {وَإِذَا خَلَوْاْ إِلَىٰ شَيَطِينِهِمْ قَالُوٓاْ}

(واو) حرف عطف، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (خلوا) کا، (خلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الی) حرف جار، شیاطینهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول فیہ مقدم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر جملہ فعلیہ ہوکر جراء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (اذا قیل لهم لا تفسدوا...قالوا) پر.

### {إِنَّا مَعَكُمْ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (نا) اس كا اسم، (معكم) بتركيب اضافى مفعول فيہ ہوا (ثابتون) مقدر كا، (ثابتون) اسم فاعل، اس ميں (نحن) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور مفعول فيہ سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر مقولہ ہے (قالوا) كا.

### {إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهَزِءُونَ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل مکفوف عن العمل، (ما) کافہ، (نحن) مبتدا، (مستهزءون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {ٱللَّهُ يَسۡتَهۡزِئُ بِهِمۡ}

(الله) اسم جلالت مبتدا، (یستهزئ) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (بهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (الله) اسم جلالت مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَيَمُدُّهُمْ فِي طُغْيَنِهِمْ}

(واو) حرف عطف، (یمد) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، (فی) حرف جار، (طغیانهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یستهزئ بهم) پر.

### {يَعْمَهُونَ}

(یعمهون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یمدهم) کی (هم) ضمیر منصوب کا. {أُوْلِنَكَ ٱلَّذِينَ ٱشْتَرَوُا ٱلضَّلَٰلَةَ بِٱلْهُدَىٰ}

(اولئک) مبتدا، (الذین) اسم موصول، (اشتروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الضلالة) مفعول بہ، (بالهدی) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر خبر، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فَمَا رَبِحَت تِّجْرَتُهُمْ}

(فاء) حرف عطف، (ما) نافیہ، (ربحت) فعل، (تجارتهم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اشتروا الضلالة بالهدي) پر.

### {وَمَا كَانُواْ مُهَتَدِينَ}

(واو) حرف عطف، (ما) نافیہ، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (مهتدین) خبر، فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ما ربحت تجارتهم) پر.

## {مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ ٱلَّذِي ٱسۡتَوۡقَدَ نَارُا}

(مثلهم) بترکیب اضافی مبتدا، (کاف) حرف جار، (مثل) مضاف، (الذی) اسم موصول، (استوقد) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (نارا) مفعول بہ، (استوقد) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذی) کا، (الذی) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (مثل) کا، (مثل) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل اپنے کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (مثلهم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فَلَمَّا أَضِنَاءَتْ مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ ٱللَّهُ بِنُورِ هِمْ}

(فاء) حرف عطف، (لما) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (اضاءت) کا، (اضاءت) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیده فاعل، (ما) اسم موصول، (حوله) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَتَ) فعل مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اضاءت) کا،

(اضاءت) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (ذهب) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (باء) حرف جار، (نورهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ذهب) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (استوقد نارا) پر.

## {وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمُتٍ}

(واو) حرف عطف، (ترک) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، (فی ظلمات) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر معطوف ہے (ذهب الله بنورهم) پر.

## {لَّا يُبْصِرُونَ}

(لا) نافیہ، (یبصرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہوا (ترکھم) کی (ھم) ضمیر کا۔

## {صُمُّ بُكُمٌ عُمْيٌ}

(صم) خبر اول ہے (هم) مبتدائے محذوف کی، (بکم) خبر ثانی، (عمی) خبر ثالث، (هم) مبتدائے محذوف اپنی تینوں خبروں سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {فَهُمۡ لَا يَرۡجِعُونَ}

(فاء) حرف عطف، (هم) مبتدا، (لا) نافیہ، (یرجعون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (هم) کی، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (هم صم بکم عمی) پر.

## {أَوْ كَصنيِّب مِّنَ ٱلسَّمَاءِ}

(او) حرف عطف، (کاف) حرف جار، (صیب) موصوف، (من السماء) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت (صیب) کی، (صیب) موصوف اپنی صفت سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (مثلهم) مبتدائے محذوف کی، مبتدائے محذوف اپنی خبر مذکور سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (مثلهم کمثل الذی استوقد نارا) پر.

## {فِيهِ ظُلْمُتٌ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ}

(فیه) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ظلمات ورعد وبرق) بترکیب عطفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صفت ثانی ہے (صیب) کی۔

## ﴿ يَجْعَلُونَ أَصَلِعِهُمْ فِيَ ءَاذَانِهِم مِّنَ ٱلصَّوَٰعِقِ حَذَرَ ٱلْمَوۡتَٰ }

(یجعلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (اصابعهم) بترکیب اضافی مفعول بہ اول، (فی) حرف جار، (آذانهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر مفعول بہ ثانی، (من الصواعق) جار

مجرور سے ملکر ظرف لغو، (حذر الموت) بترکیب اضافی مفعول لم، (یجعلون) فعل اپنے فاعل، دونوں مفعول بم، ظرف لغو اور مفعول لم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {وَ ٱللَّهُ مُحِيطُ بِٱلۡكَٰفِرِينَ}

(واؤ) اعتراضیہ، (الله) اسم جلالت مبتدا، (محیط) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بالکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (محیط) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (الله) اسم جلالت مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معترضہ ہوا۔

## ﴿ يَكَادُ ٱلْبَرْقُ يَخْطَفُ أَبْصِلْرَهُمْ }

(یکاد) فعل مقاربہ، (البرق) اس کا اسم، (یخطف) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (ابصارهم) مفعول بہ، (یخطف) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (یکاد) فعل مقاربہ اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {كُلَّمَا أَضِنَاءَ لَهُم مَّشَوَاْ فِيهِ}

(کل) مضاف، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (اضاء) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (اضاء) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مضاف الیہ ہوا (وقت) مضاف مقدر کا، (وقت) مضاف مقدر اپنے مضاف الیہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (کل) کا، (کل) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ مقدم ہوا (مشوا) کا، (مشوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (فیه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (مشوا)

فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# {وَإِذَآ أَظۡلَمَ عَلَيۡهِمۡ قَامُواۚ }

(واو) حرف عطف، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (اظلم) کا، (اظلم) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول فیہ مقدم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قاموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (کلما اضاء لهم مشوا فیه) پر.

## {وَلَقُ شَاءَ ٱللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ وَأَبْصَلْرِ هِمْ}

(واو) استینافیہ، (لو) حرف شرط، (شاء) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (لام) جوابیہ، (ذهب) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (باء) حرف جار، (سمعهم) بترکیب اضافی معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (ابصارهم) بترکیب اضافی معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ذهب) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

## {إِنَّ ٱللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٍ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (علی) حرف جار، (کل شیء) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (قدیر) کا، (قدیر) صیغہ صفت، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، صیغہ صفت اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر خبر، (ان)

حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معللہ ہوا.

## {يَّأَيُّهَا ٱلنَّاسُ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) فعل کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (ای) موصوف، (ھا) برائے تنبیہ، (الناس) صفت، (ای) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ہوا (ادعو) کا، (ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔ {اَعَبُدُواْ رَبَّكُمُ}

(اعبدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (ربکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا.

## {ٱلَّذِي خَلَقَكُمْ}

(الذی) اسم موصول، (خلق) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذی) اپنے صلہ سے ملکر صفت ہے (ربکم) کی۔ {وَ ٱلَّذِينَ مِن قَبَلِكُمۡ}

(واو) حرف عطف، (الذین) اسم موصول، (من) حرف جار، (قبلکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثبتوا) مقدر کا، (ثبتوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (خلقکم) کی (کم) ضمیر پر.

### {لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ}

(لعل) حرف مشبہ بالفعل، (كم) اس كا اسم، (تتقون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر، (لعل) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ انشائيہ ہوكر حال ہے (اعبدوا) كے فاعل (واو) ضمير مرفوع متصل كا.

## {ٱلَّذِي جَعَلَ لَكُمُ ٱلْأَرْضَ فِرَاشًا وَٱلسَّمَاءَ بِنَاءً}

(الذی) اسم موصول، (جعل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الارض) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (السماء) معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مفعول بہ اول، (فراشا) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (بناء) معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مفعول بہ ثانی، (جعل) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذی) کا، (الذی) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر صفت ثانی ہے (اعبدوا ربکم) میں موجود (ربکم) کی.

### {وَأَنزَلَ مِنَ ٱلسَّمَآءِ مَآءً}

(واو) حرف عطف، (انزل) فعل، اس میں (هو) فاعل، (من السماء) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ماء) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (جعل لکم الارض...) پر.

## {فَأَخْرَجَ بِهِ}

(فاء) حرف عطف، (اخرج) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (انزل من السماء ماء) پر.

## {مِنَ ٱلثَّمَرُتِ رِزْقًا لَّكُمْ}

(من الثمرات) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال مقدم، (رزقا) ذوالحال مؤخر، ذوالحال مؤخر اپنے حال مقدم سے ملکر موصوف، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (رزقا) کی، (رزقا) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ہے (اخرج) کا.

## {فَلَا تَجْعَلُواْ لِلَّهِ أَندَادًا}

(فاء) تعلیلیہ، (لا) ناهیہ، (تجعلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (سّه) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) اسم فاعل کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر مفعول بہ ثانی مقدم، (اندادا) مفعول بہ اول مؤخر، فعل اپنے فاعل دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ معللہ ہوا۔

## {وَأَنتُمْ تَعۡلَمُونَ}

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (تعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (انتم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (لا تجعلوا) کے فاعل (وا) ضمیر مرفوع متصل کا

{وَإِن كُنتُمْ فِي رَيْبِ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا فَأَتُواْ}

(واو) استینافیہ، (ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (في) حرف جار، (ريب) موصوف، (من) حرف جار، (ما) اسم موصول، (نزلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (علی) حرف جار، (عبدنا) بتر کیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (نزلنا) کا، (نزلنا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (ریب) کی، (ریب) موصوف اپنی صفت سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر بوا (ثابتین) اسم فاعل کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (انتم) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (کنتم) کی، (کنتم) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (ائتوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

## {بِسُورَة مِّن مِّثْلِهِ}

(باء) حرف جار، (سورة) موصوف، (من) حرف جار، (مثله) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتةٍ) اسم فاعل كا، (ثابتة) اسم فاعل، اس ميں (هى) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر صفت، (سورة) موصوف اپنى صفت سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (ائتوا) كا.

{وَ ٱدۡعُواْ شُهَدَآءَكُم مِّن دُونِ ٱللَّهِ}

(واؤ) حرف عطف، (ادعوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (شهداءکم) بترکیب اضافی بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ادعوا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر معطوف ہے (فأتوا بسورة من مثله)

### {إِن كُنتُمْ صلدِقِينَ}

(ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (صادقین) خبر، فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فأتوا بسورة من مثله) محذوف ہے، شرط اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

## {فَإِن لَّمۡ تَفۡعَلُوا وَلَن تَفۡعَلُوا فَٱتَّقُوا }

(فاء) استینافیہ، (ان) حرف شرط، (لم) نافیہ، (تفعلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، -(واو) اعتراضیہ، (لن تفعلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ معترضہ ہوا- (فاء) جزائیہ، (اتقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل، فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنے جزاء سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

## {ٱلنَّارَ ٱلَّتِي وَقُودُهَا ٱلنَّاسُ وَٱلۡحِجَارَةُ}

(النار) موصوف، (التی) اسم موصول، (وقودها) بترکیب اضافی مبتدا، (الناس والحجارة) بترکیب عطفی خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلم، (التی) اپنے صلم سے ملکر صفت ہوا (النار) کی، (النار) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ہے (اتقوا) کا.

## {أُعِدَّتْ لِلْكُفِرِينَ}

(اعدت) فعل مجہول، اس میں (ھی) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (للکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (فاتقوا النار التی) میں موجود (النار) کا۔

### {وَبَشِّرٍ}

(واو) استینافیہ، (بشر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ}

(الذین) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (بشر) کا

## {وَ عَمِلُواْ ٱلصَّلِحُتِ}

(واو) حرف عطف، (عملوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الصالحات) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (آمنوا) پر.

## {أَنَّ لَهُمۡ جَنَّتٖ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم ہوا (ان) کے اسم کی، (جنات) اسم مؤخر، (ان) موصول حرفی کا اسم مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد

مجرور ہوا (باء) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (بشر) کا.

### {تَجْرِي مِن تَحْتِهَا ٱلْأَنْهُر}

(تجری) فعل، (من) حرف جار، (تحتها) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الانهار) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ہے (جنات) کی.

## {كُلَّمَا رُزِقُواْ مِنْهَا مِن ثَمَرَةٍ رِّزَقًا قَالُواْ}

(کل) مضاف، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (رزقوا) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، (منها) جار مجرور سے ملکر مبدل منہ، (من ثمرة) جار مجرور سے ملکر بدل اشتمال، مبدل منہ اپنے بدل اشتمال سے ملکر ظرف لغو، (رزقا) مفعول بہ، (رزقوا) فعل مجہول اپنے نائب فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مضاف الیہ ہوا (وقت) مضاف مقدر کا، (وقت) مضاف مقدر اپنے مضاف الیہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (کل) کا، (کل) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ مقدم ہوا (قالوا) کا، (قالوا) فعل، اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ مقدم ہوا (قالوا) کا، (قالوا) فعل، حملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

## {هَٰذَا ٱلَّذِي رُزِقَنَا مِن قَبَلُ}

(هذا) مبتدا، (الذی) اسم موصول، (رزقنا) فعل مجہول، اس میں (نا) نائب فاعل، (من قبل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذی) اپنے صلہ سے ملکر خبر ہوا (هذا) کی، (هذا) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

## {وَأُتُواْ بِهِ مُتَشَّبِهًا}

(واو) استینافیہ، (اتوا) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، (باء) حرف جار، (هاء) ذوالحال، (متشابها) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (اتوا) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَلَهُمْ فِيهَا أَزُوجُ مُّطَهَّرَةٌ}

(واو) استینافیہ، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا اسی (ثابتة) کا، (ثابتة) اسم فاعل اپنے فاعل، ظرف مستقر اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ازواج مطهرة) بترکیب توصیفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَهُمۡ فِيهَا خَٰلِدُونَ}

(واو) استینافیہ، (هم) مبتدا، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (خالدون) کا، (خالدون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {إِنَّ ٱللَّهَ لَا يَسْتَخْيٍ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (لا) نافیہ، (یستحی) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {أَن يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةً}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (یضرب) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (مثلا) موصوف، (ما) صفت، موصوف اپنی صفت سے ملکر مبدل منہ، (بعوضة) بدل، مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور ہوا (من) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (لا یستحی) کا.

### {فَمَا فَوَقَهَا}

(فاء) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (فوقها) بتركيب اضافى مفعول فيہ ہوا (ثَبَتَ) مقدر كا، (ثبت) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فيہ سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر معطوف ہے (بعوضة) پر.

### {فَأَمَّا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ فَيَعْلَمُونَ}

(فاء) استینافیہ، (اما) حرف شرط برائے تفصیل، (الذین) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مبتدا، (فاء) جزائیہ، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (الذین) کی، (الذین) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (یوجد شیئ) کی، جس میں (یوجد) فعل مجہول، (شیئ) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط محذف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

## {أَنَّه ٱلْحَقُّ مِن رَّبِّهِمَ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (ھاء) اس کا اسم، (الحق) مصدر بمعنی اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ ذوالحال، (من) حرف جار، (ربھم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (ھو) کا، (ھو) ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل ہوا (الحق) کا، (الحق) اپنے فاعل سے ملکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (یعلمون) کا.

### {وَأَمَّا ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ فَيَقُولُونَ}

(واو) حرف عطف، (اما) حرف شرط برائے تفصیل، (الذین) اسم موصول، (کفروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مبتدا، (فاء) جزائیہ، (یقولون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (الذین) کی، (الذین) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (یوجد شیئ) کی، جس میں (یوجد) فعل مجہول، (شیئ) نائب فاعل میں (یوجد) فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (فاما الذین آمنوا فیعلمون...)

### {مَاذَآ أَرَادَ ٱللَّهُ بِهٰذَا مَثَلًا}

(ماذا) اسم استفهام مفعول به مقدم بوا (اراد) کا، (اراد) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (باء) حرف جار، (هذا) مميز، (مثلا) تمييز، مميز اپني

تمییز سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ مقدم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (یقولون) کا۔

### {يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا}

(یضل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (کثیرا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا}

(واؤ) حرف عطف، (یهدی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (کثیرا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یضل) پر.

## {وَمَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا ٱلْفُسِقِينَ}

(واو) استینافیہ، (ما) نافیہ، (یضل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الا) حرف حصر، (الفاسقین) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {ٱلَّذِينَ يَنقُضُونَ عَهْدَ ٱللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَقِهِ}

(الذین) اسم موصول، (ینقضون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (عهد الله) بترکیب اضافی مفعول بہ، (من) حرف جار، (بعد میثاقه) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر صفت ہے (الفاسقین) کی۔

### {وَيَقَطَعُونَ}

(واو) حرف عطف، (یقطعون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ینقضون) پر.

### {مَا أَمَرَ ٱللَّهُ بِهِ}

(ما) اسم موصول، (امر) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر خملہ سے ملکر خملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (یقطعون) کا۔

### {أَن يُوصَلَ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (یوصول) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد بدل ہے (به) کی (هاء) ضمیر سے.

### {وَيُفْسِدُونَ فِي ٱلْأَرْضِ}

(واو) حرف عطف، (یفسدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (فی الارض) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ینقضون...) پر.

## {أَوْلَٰئِكَ هُمُ ٱلۡخُسِرُونَ}

(اولئک) مبتدا، (هم) ضمیر فصل، (الخاسرون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {كَيْفَ تَكَفُّرُونَ بِٱللَّهِ}

(كيف) اسم استفہام حال مقدم، (تكفرون) فعل، اس ميں (واو) ذوالحال مؤخر، ذوالحال مؤخر، ذوالحال مؤخر اپنے حال مقدم سے ملكر فاعل، (بالله) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، (تكفرون) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ مستانفہ ہوا.

## {وَكُنتُمَ أَمَوٰتًا}

(واو) حالیہ، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (امواتا) خبر، فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ثانی ہے (تکفرون) کے فاعل (واو) ضمیر مرفوع متصل کا.

### {فَأَحَيكُمْ}

(فاء) حرف عطف، (احیا) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (کنتم امواتا) پر.

### {ثُمَّ يُمِيثُكُمَ}

(ثم) حرف عطف، (یمیت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (احیاکم) پر.

### {ثُمَّ يُحَيِيكُمْ}

(ثم) حرف عطف، (یحیی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یمیتکم) پر.

### {ثُمَّ إِلَيهِ تُرْجَعُونَ}

(ثم) حرف عطف، (الیه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم، (ترجعون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یحییکم) پر.

## {هُوَ ٱلَّذِي خَلَقَ لَكُمْ}

(هو) مبتدا، (الذی) اسم موصول، (خلق) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذی) اپنے صلہ سے ملکر خبر ہوا (هو) کی، (هو) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {مَّا فِي ٱلْأَرْضِ جَمِيعًا}

(ما) اسم موصول، (فی الارض) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثَبَت) مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر ذوالحال، (جمیعا) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاق) کا۔

## {ثُمَّ ٱسۡتَوَى إِلَى ٱلسَّمَآءِ}

(ثم) حرف عطف، (استوی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (الی السماء) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (خلق لکم...) پر.

## {فَسَوَّ لَهُنَّ سَبِّعَ سَمَٰوَتٍ}

(فاء) حرف عطف، (سوی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هن) مفعول بہ اول، (سبع سماوات) بترکیب اضافی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ثم استوی الی السماء) پر.

### ﴿ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٍ

(واو) استینافیہ، (هو) مبتدا، (باء) حرف جار، (کل شیء) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (علیم) کا، (علیم) صیغہ صفت، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، صیغہ صفت اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر خبر، (هو) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلْئِكَةِ}

(واو) استینافیہ، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قال) فعل، (ربک) بترکیب اضافی فاعل، (للملائکة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اُڈگر) فعل مقدر کا، (اذکر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

## {إِنِّي جَاعِل فِي ٱلْأَرْضِ خَلِيفَةً}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (یاء) اس کا اسم، (جاعل) اسم فاعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (فی الارض) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (جاعل) کا، (خلیفة) مفعول بہ ہے (جاعل) کا، (جاعل) اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {قَالُوٓ اْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {أَتَجْعَلُ فِيهَا}

(ہمزہ) حرف استفہام، (تجعل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (فیھا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

#### {مَن يُفْسِدُ فِيهَا}

(من) اسم موصول، (یفسد) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (تجعل) کا.

#### {وَيَسْفِكُ ٱلدِّمَاءَ}

(واو) حرف عطف، (یسفک) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (الدماء) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یفسد فیها) پر.

#### {وَنَكْنُ نُسَبِّحُ بِحَمْدِكَ}

(واو) حرف عطف، (نحن) مبتدا، (نسبح) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ ذوالحال، (باء) حرف جار، (حمدک) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) اسم فاعل کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (نحن) کا، (نحن) ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل ہوا (نسبح) کا، (نسبح) فعل اپنے

فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (نحن) کی، (نحن) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (أتجعل) کے فاعل (انت) ضمیر مستتر کا

#### {وَنُقَدِّسُ لَكَ}

(واو) حرف عطف، (نقدس) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لک) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (نسبح) پر.

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {إِنِّيَ أَعْلَمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (یاء) اس کا اسم، (اعلم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {مَا لَا تَعْلَمُونَ}

(ما) اسم موصول، (لا) نافیہ، (تعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (اعلم) کا۔

### {وَعَلَّمَ ءَادَمَ ٱلْأَسْمَاءَ كُلَّهَا}

(واو) حرف عطف، (علم) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (آدم) مفعول بہ اول، (الاسماء) مؤکد، (کلها) بترکیب اضافی تاکید، مؤکد اپنی

تاکید سے ملکر مفعول بہ ثانی، (علم) فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قال ربک...) پر. (ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى ٱلْمَلَٰئِكَةِ}

(ثم) حرف عطف، (عرض) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، (علی الملائکة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (علم ءادم...)

#### {فَقَالَ}

(فاء) حرف عطف، (قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (عرضهم) پر.

## {أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هُؤُلَاءِ}

(انبئوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نون) برائے وقایہ، (یاء) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (اسماء هؤلاء) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {إِن كُنتُمْ صلْدِقِينَ}

(ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (صادقین) خبر، فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فانبئونی) محذوف ہے، جس میں (فاء) جزائیہ، (انبئونی) بترکیب سابق جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### (سُبُحُنَك)

(سبحانک) بترکیب اضافی مفعول مطلق ہوا (نسبح) مقدر کا، (نسبح) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### {لَا عِلْمَ لَنَآ}

(لا) برائے نفی جنس، (علم) اس کا اسم، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (لا) کی، (لا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### {إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَآ}

(الا) حرف استثناء، (ما) اسم موصول، (علمت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (نا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مستثنیٰ ہے (علم) سے.

### {إِنَّكَ أَنتَ ٱلْعَلِيمُ ٱلْحَكِيمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (كاف) اس كا اسم، (انت) ضمير فصل، (العليم) خبر اول، (الحكيم) خبر ثانى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ معللہ ہوا.

(قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {يَّادَمُ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (آدم) منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {أَنْبِئُهُم بِأَسْمَآئِهِمْ}

(انبئ) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (اسمائهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

### {فَلَمَّا أَنْبَأَهُم بِأَسْمَآئِهِمْ قَالَ}

(فاء) حرف عطف، (لما) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (انبأ) کا، (انبأ) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (اسمائهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول فیہ مقدم، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (قال یئادم) پر.

# {أَلَمۡ أَقُل لَّكُمۡ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (لم) نافیہ، (اقل) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {إِنِّيَ أَعْلَمُ غَيْبَ ٱلسَّمَٰوٰتِ وَٱلْأَرْضِ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (یاء) اس کا اسم، (اعلم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (غیب) مضاف، (السماوات والارض) بترکیب عطفی مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اعلم) کا، (اعلم) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (لم اقل) کا۔

### {وَأَعْلَمُ}

(واو) حرف عطف، (اعلم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اعلم غیب السموت) پر.

#### {مَا تُبَدُونَ}

(ما) اسم موصول، (تبدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (اعلم) ثانی کا.

### {وَمَا كُنتُمْ تَكْتُمُونَ}

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (كنتم) فعل ناقص، (تم) اس كا اسم، (تكتمون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر ہوا (كنتم) كى، (كنتم) اپنے اسم و خبر سے

ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (ما تبدون) میں موجود (ما) پر. {وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَٰئِكَةِ}

(واو) استینافیہ، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (للملائکة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اُڈگر) فعل مقدر کا، (اذکر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {ٱسۡجُدُوا لِأَدَمَ}

(اسجدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (لآدم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا۔

### {فَسَجَدُواْ إِلَّا إِبْلِيسَ}

(فاء) حرف عطف، (سجدوا) فعل، اس میں (واو) مستثنیٰ منہ، (الا) حرف استثناء، (ابلیس) مستثنیٰ، مستثنیٰ منہ اپنے مستثنیٰ سے ملکر فاعل ہوا (سجدوا) کا، (سجدوا) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قلنا للملئکة...)

#### {أُبَىٰ}

(ابی) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (ابلیس) کا.

#### {وَاسْتَكْبَرَ}

(واو) حرف عطف، (استكبر) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (ابى) پر.

## {وَكَانَ مِنَ ٱلۡكَٰفِرِينَ}

(واو) حرف عطف، (کان) فعل ناقص، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ اس کا اسم، (من الکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (کان) کی، (کان) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ابی) پر.

### {وَقُلْنَا}

(واو) حرف عطف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قلنا للملئکة) پر.

### {يَّادَمُ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (آدم) منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا۔

#### {ٱسۡكُنۡ أَنتَ وَزَوۡجُكَ ٱلۡجَنَّةَ}

(اسكن) فعل، اس ميں (انت) ضمير پوشيده مؤكد، (انت) تاكيد، مؤكد اپنى تاكيد سے ملكر معطوف عليہ، (واو) حرف عطف، (زوجك) بتركيب اضافى معطوف، (انت) معطوف عليہ اپنے معطوف سے ملكر فاعل، (الجنة) مفعول بہ، (اسكن) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ ہوكر جواب ندا ہوا.

#### {وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا}

(واو) حرف عطف، (كلا) فعل، اس ميں (الف) فاعل، (منها) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، (رغدا) صفت ہے (اكلا) موصوف مقدر كى، (اكلا) موصوف مقدر اپنى صفت سے ملكر مفعول مطلق، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول مطلق سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ ہوكر معطوف ہے (اسكن...) پر.

#### {حَيْثُ شِئْتُمَا}

(حیث) مضاف، (شئتما) فعل، اس میں (الف) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (حیث) کا، (حیث) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہے (کلا) کا.

### {وَلَا تَقْرَبَا هَٰذِهِ ٱلشَّجَرَةَ}

(واو) حرف عطف، (لا) ناهیہ، (تقربا) فعل، اس میں (الف) فاعل، (هذه) موصوف، (الشجرة) صفت، موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اسکن...) پر.

# {فَتَكُونَا مِنَ ٱلظُّلِمِينَ}

اس کی دو ترکیبیں ہوسکتی ہیں:

تركيب اول: (فاء) حرف عطف، (تكونا) فعل ناقص، (الف) اس كا اسم، (من الظالمين) جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثَابِتَيْنِ) اسم فاعل كا، (ثابتين) اسم فاعل، اس ميں (انتما) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر خبر ہوا (تكونا) كى، (تكونا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ ہوكر معطوف عليہ (تقربا هذه الشجرة) پر.

ترکیب دوم: (فتکونا) سے قبل (لَا یَحْصُلْ مِنْکُمَا قُرْبٌ) مقدر ہے، جس میں (لا) ناھیہ، (یحصل) فعل، (منکما) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (قرب) معطوف علیہ، (فتکونا) میں (فاء) حرف عطف، اس کے بعد (ان) ناصبہ موصول حرفی مقدر، (تکونا) فعل ناقص، (الف) اس کا فاعل، (من الظالمین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثَابِتَیْنِ) اسم فاعل، اس میں (انتما) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (تکونا) کی، (تکونا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) ناصبہ موصول حرفی مقدر کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد معطوف ہوا (قرب) پر، (قرب) معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر جملہ معطوف اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ یحصل) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ یوکر مقولہ ہوا (قلنا یادم) میں موجود (قلنا) فعل کا.

# {فَأَزَلَّهُمَا ٱلشَّيْطُنُ عَنْهَا}

(فاء) حرف عطف، (ازل) فعل، (هما) مفعول بم، (الشيطان) فاعل، (عنها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قلنا یادم) پر.

### {فَأَخْرَجَهُمَا}

(فاء) حرف عطف، (اخرج) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هما) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فازلهما) پر.

{مِمَّا كَانَا فِيهِ}

(من) حرف جار، (ما) اسم موصول، (کانا) فعل ناقص، (الف) اس کا اسم، (فیه) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (تَابِتَیْنِ) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هما) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (کانا) کی، (کانا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (اخرج) کا۔

### {وَقُلْنَا}

(واو) حرف عطف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فاخرجهما) پر.

# {ٱهۡبِطُواْ}

(اھبطوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا۔

#### {بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُقٌ}

(بعضکم) بترکیب اضافی مبتدا، (لبعض) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال مقدم، (عدو) ذوالحال مؤخر، ذوالحال مؤخر اپنے حال مقدم سے ملکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اھبطوا) کے فاعل کا۔

# ﴿ وَلَكُمْ فِي ٱلْأَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَّعٌ إِلَىٰ حِينٍ }

(واو) حرف عطف، (لكم) جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتان) مقدر كا، (ثابتان) اسم فاعل، اس ميں (هما) ضمير پوشيده فاعل، (فی الارض) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے اسی (ثابتان) کا، (ثابتان) اسم فاعل اپنے فاعل، ظرف مستقر اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (مستقر) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (متاع) موصوف، (الی حین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (متاع) کی، (متاع) موصوف اپنی صفت سے ملکر معطوف، (مستقر) معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (بعضکم لبعض عدو) پر.

### {فَتَلَقَّى ءَادَمُ مِن رَّبِّهِ كَلِمُت}

(فاء) استینافیہ، (تلقی) فعل، (آدم) فاعل، (من ربه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (کلمات) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {فَتَابَ عَلَيْهِ}

(فاء) حرف عطف، (تاب) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (علیه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (تلقی...) پر.

#### {إِنَّهُ هُوَ ٱلتَّوَّابُ ٱلرَّحِيمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ھاء) اس كا اسم، (ھو) ضمير فصل، (التواب) خبر اول، (الرحيم) خبر ثانى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم اور دونوں خبروں سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ معللہ ہوا.

(قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {ٱهْبِطُواْ مِنْهَا جَمِيعًا}

(اهبطوا) فعل، اس میں (واو) ذوالحال، (جمیعا) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل، (منها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا۔

## {فَإِمَّا يَأْتِيَنَّكُم مِّنِّي هُدًى فَمَن تَبِعَ هُدَايَ فَلَا خَوْف عَلَيْهِمْ}

(فاء) استینافیہ، (ان) حرف شرط، (ما) زائد، (یأتین) فعل، (کم) مفعول بہ، (منی) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (هدی) فاعل، (یأتین) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط اول، (فاء) جزائیہ، (من) اسم شرط مبتدا، (تبع) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هدای) بترکیب اضافی مفعول بہ، (تبع) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط ثانی، (فاء) جزائیہ، (لا) برائے نفی جنس ملغی عن العمل، (خوف) مبتدا، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (خوف) مبتدا اپنی ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (خوف) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر خبر ہوا (من) کی، شرط اول اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر جزاء ہوا شرط اول اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ (اما یأتینکم) کی، شرط اول اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ

#### {وَلَا هُمۡ يَحۡزَنُونَ}

(واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (هم) مبتدا، (یحزنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (هم) کی، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا خوف علیهم) پر.

{وَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَكَذَّبُواْ بِالنِّتِنَا أَوْلَٰئِكَ أَصۡحَٰبُ ٱلنَّارِ هُمۡ فِيهَا خَٰلِدُونَ}

(واو) حرف عطف، (الذين) اسم موصول، (كفروا) فعل، اس ميل (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (كذبوا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (آیاتنا) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (کذبوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف، (کفروا) معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدا، (اولئک) مبتدا، (اصحاب النار) بتركيب اضافي ذو الحال، (هم) مبتدا، (فيها) جار مجرور سر ملكر ظرف لغو مقدم ہوا (خالدون) كا، (خالدون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ خبریہ خبر ہوا (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال، (اصحاب النار) ذوالحال اپنے حال سے ملکر خبر ہوا (اولئک) کی، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (الذین) کی، (الذین) اسم موصول مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فمن تبع هدا<u>ی )</u> پر

### {يُبَنِيَ إِسْرَّءِيلَ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) فعل کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بنی اسرائیل) بترکیب اضافی منادی مفعول بہ،

(ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {ٱذْكُرُواْ نِعْمَتِيَ}

(اذکروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نعمتی) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا.

### {ٱلَّتِيَ أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ}

(التی) اسم موصول، (انعمت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (التی) اپنے صلہ سے ملکر صفت ہے (نعمتی) کی.

#### {وَأُوۡفُواْ بِعَهۡدِيۤ}

(واو) حرف عطف، (اوفوا) فعل امر، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (عهدی) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {أُوفِ بِعَهْدِكُمْ}

(اوف) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (باء) حرف جار، (عہدکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِنْ تُوْفُوْا بِعَهْدِیْ) کی، جس میں (ان) حرف شرط، (توفوا) فعل، (واو) فاعل، (بعهدی) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (توفوا) فعل، اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط

اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (اوفوا) کے فاعل (واو) ضمیر مرفوع متصل کا.

## {وَ إِيِّيَ}

(واو) حرف عطف، (ایای) مفعول بہ مقدم ہوا (اِرْ هَبُوْا) مقدر کا، (ار هبوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

#### {فَأَرْهَبُونِ}

(فاء) زائد، (ار هبوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نون) برائے وقایہ، (یاء) محذوف مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مفسرہ ہوا۔

### {وَءَامِنُواْ بِمَا أَنزَلْتُ مُصلدِّقًا}

(واو) حرف عطف، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {بِمَا أَنزَلْتُ مُصلَدِّقًا}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (انزلت) یہ اصل میں (انزلته) تھا، جس میں (انزلت) فعل، (تاء) فاعل، (هاء) محذوف ذوالحال، (مصدقا) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (آمنوا) کا

#### {لِّمَا مَعَكُمْ}

(لام) حرف جار، (ما) اسم موصول، (معكم) بتركيب اضافى مفعول فيہ ہوا (ثَبَتَ) مقدر كا، (ثبت) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فيہ سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلم، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (مصدقا) كا.

### {وَلَا تَكُونُوٓا أَوَّلَ كَافِرٍ بِهِ}

(واو) حرف عطف، (لا) ناهیہ، (تکونوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (اول) مضاف، (کافر) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (کافر) کا، (کافر) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر مضاف الیہ، (اول) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر خبر ہوا (لا تکونوا) کی، (لا تکونوا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {وَلَا تَشْتَرُواْ بِأَايِّتِي ثَمَنًا قَلِيلًا}

(واو) حرف عطف، (لا) ناهیم، (تشتروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (آیاتی) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ثمنا قلیلا) بترکیب توصیفی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {وَ إِيِّيَ}

(واو) حرف عطف، (ایای) مفعول بہ مقدم ہوا (اتقوا) مقدر کا، (اتقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {فَأَتَّقُونِ}

(فاء) زائد، (اتقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نون) برائے وقایہ، (یاء) محذوف مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مفسرہ ہوا.

### {وَلَا تُلْبِسُواْ ٱلْحَقَّ بِٱلْبَطِلِ}

(واو) حرف عطف، (لا) ناهیہ، (تلبسوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الحق) مفعول بہ، (بالباطل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {وَتَكَثُّمُوا اللَّمَقَّ وَأَنتُمَ تَعَلَّمُونَ}

(واو) حرف عطف، (تكتموا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، (الحق) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ ہوكر معطوف ہے (تلبسوا الحق) پر.

### {وَأَنتُمْ تَعۡلَمُونَ}

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (تعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (تکتموا) کے فاعل کا

### {وَأَقِيمُواْ ٱلصَّلَوٰةَ}

(واو) حرف عطف، (اقیموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الصلاة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

#### {وَءَاتُواْ ٱلزَّكَوة}

(واو) حرف عطف، (آتوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الزکاۃ) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

## {وَٱرۡكَعُواْ مَعَ ٱلرَّكِعِينَ}

(واو) حرف عطف، (ارکعوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (مع الراکعین) بترکیب اضافی مفعول فیہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا) پر.

### {أَتَأْمُرُونَ ٱلنَّاسَ بِٱلْبِرِّ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (تأمرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الناس) مفعول بہ، (بالبر) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {وَ تَنسَونَ أَنفُسَكُمْ}

(واو) حرف عطف، (تنسون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (انفسکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تأمرون الناس) پر.

### {وَأَنتُمْ تَتَلُونَ ٱلْكِتَٰبِ }

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (تتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الکتاب) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (انتم) کی، (انتم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (تنسون) کے فاعل (واو) ضمیر مرفوع متصل کا۔ {أَفَلَا تَعَقِلُونَ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (فاء) حرف عطف، (لا) نافیہ، (تعقلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (أتامرون الناس) پر.

#### ﴿ وَٱسۡتَعِينُوا بِٱلصَّبۡرِ وَٱلصَّلَوٰةِ }

(واو) حرف عطف، (استعینوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (الصبر والصلاة) بترکیب عطفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (استعینوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (وارکعوا مع الراکعین) پر.

## {وَإِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى ٱلْخُشِعِينَ}

(واو) حالیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (ها) اس کا اسم، (لام) حرف تاکید، (کبیرة) صیغہ صفت، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (الا) حرف حصر، (علی الخاشعین) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (کبیرة) کا، (کبیرة) صیغہ صفت اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (الصلاة) کا۔

### {ٱلَّذِينَ يَظُنُّونَ}

(الذین) اسم موصول، (یظنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر صفت ہے (الخاشعین) کی۔

### {أَنَّهُم مُّلَّقُواْ رَبِّهِمً}

(ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (هم) اس کا اسم، (ملاقو ربهم) بتر کیب اضافی خبر، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر

جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (یظنون) کا

### {وَأَنَّهُمْ إِلَيْهِ رَٰجِعُونَ}

(واو) حرف عطف، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (هم) اس کا اسم، (الیه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (راجعون) کا، (راجعون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد معطوف ہے (انهم ملاقوا ربهم) پر.

{يَٰبَنِيَ إِسۡرَٰءِيلَ ٱذۡكُرُواْ نِعۡمَتِيَ ٱلَّتِيۤ أَنۡعَمۡتُ عَلَيۡكُمۡ}

اس کی ترکیب آیت نمبر [٤٠] میں گزر چکی...

## {وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ عَلَى ٱلْعُلَمِينَ}

(واو) حرف عطف، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (یاء) اس کا اسم، (فضلت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (کم) مفعول بہ، (علی العالمین) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی) میں موجود (نعمتی) پر.

{وَ ٱتَّقُواْ يَوْمًا}

(واو) حرف عطف، (اتقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (یوما) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا: آیت/٤٧) پر.

## {لَّا تَجْزِي نَفْسُ عَن نَّفْسٍ شَيِّا}

(لا) نافیہ، (تجزی) فعل، (نفس) فاعل، (عن نفس) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (شیئا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ہے (یوما) کی.

### {وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا شَفَّعَةً}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (یقبل) فعل مجہول، (منها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (شفاعة) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تجزی...) پر.

### {وَلَا يُؤْخَذُ مِنْهَا عَدَلٌ}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (یوخذ) فعل مجہول، (منھا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (عدل) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تجزی...) پر.

#### {وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (هم) مبتدا، (ینصرون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تجزی...) پر.

### {وَإِذْ نَجَّيْنُكُم مِّنْ ءَالِ فِرْعَوْنَ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (نجینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کم) مفعول بہ، (من) حرف جار، (آل فرعون) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (نجینا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {يَسُومُونَكُمْ سُوْءَ ٱلْعَذَابِ}

(یسومون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (کم) مفعول بہ اول، (سوء العذاب) بتر کیب اضافی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال، (آل فرعون) کا۔

### {يُذَبِّحُونَ أَبْنَاءَكُمْ}

(یذبحون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (ابناءکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مفسرہ ہوا۔

### {وَيَسۡتَحۡيُونَ نِسۡآءَكُمۡ }

(واو) حرف عطف، (یستحیون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نساءکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ معطوف ہے (یذبحون) پر۔

## ﴿ وَفِي ذَٰلِكُم بَلآءٌ مِّن رَّبِّكُمۡ عَظِيمٍ }

(واو) استینافیہ، (فی ذلکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (بلاء) موصوف، (من) حرف جار، (ربکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت اول، (عظیم) صفت ثانی، (بلاء) موصوف اپنی دونوں صفات سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَإِذْ فَرَقْنَا بِكُمُ ٱلْبَحْرَ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (فرقنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (بکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (البحر) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {فَأَنجَيۡنَٰكُمۡ}

(فاء) حرف عطف، (انجینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فرقنا) پر.

#### {وَأَغۡرَقۡنَاۤ ءَالَ فِرۡعَوۡنَ}

(واو) حرف عطف، (اغرقنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (آل فرعون) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (انجیناکم) پر.

### ﴿ وَأَنتُمْ تَنظُرُونَ }

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (تنظرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (انتم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (آل فرعون) کا۔

### ﴿ وَإِذْ وَعَدْنَا مُوسَى أَرْبَعِينَ لَيْلَةً }

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (واعدنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (موسی) مفعول بہ اول، (اربعین) ممیز، (لیلة) تمییز، ممیز اپنی تمییز سے ملکر مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {ثُمَّ ٱتَّخَذْتُمُ ٱلْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهِ}

(ثم) حرف عطف، (اتخذتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (العجل) مفعول بہ، (من) حرف جار، (بعده) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (واعدنا موسی) پر.

# {وَأَنتُمْ ظُلِمُونَ}

(واؤ) حالیہ، (انتم) مبتدا، (ظالمون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اتخذتم) کے فاعل (تم) ضمیر مرفوع متصل کا.

# {ثُمَّ عَفَوْنَا عَنكُم مِّنُ بَعْدِ ذَٰلِكَ}

(ثم) حرف عطف، (عفونا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (عنکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (من) حرف جار، (بعد ذلک) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی، (عفونا) فعل اپنے فاعل اور دونوں ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اتخذتم...) پر.

## {لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ}

(لعل) حرف مشبہ بالفعل، (کم) اس کا اسم، (تشکرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (لعل) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر حال ہے (عنکم) کی (کم) ضمیر مجرور کا.

## {وَإِذْ ءَاتَيْنَا مُوسَى ٱلْكِتَٰبَ وَٱلْفُرْقَانَ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (آتینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (موسی) مفعول بہ اول، (الکتاب و الفرقان) بترکیب عطفی مفعول بہ ثانی، (آتینا) فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {لَعَلَّكُمْ تَهَتَدُونَ}

(لعل) حرف مشبہ بالفعل، (کم) اس کا اسم، (تھتدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (لعل) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر حال ہے (الکتاب و الفرقان) کا۔

#### ﴿ وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ }

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قال) فعل، (موسی) فاعل، (لام) حرف جار، (قومه) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {يُقَوِّمٍ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (قوم) مضاف، (یاء) محذوف مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {إِنَّكُمْ ظَلَمَتُمْ أَنفُسَكُم}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (کم) اس کا اسم، (ظلمتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (انفسکم) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

### {بِٱتِّخَاذِكُمُ ٱلۡعِجۡلَ}

(باء) حرف جار، (اتخاذ) مصدر مضاف، (کم) مضاف الیہ، (العجل) مفعول بہ ہے (اتخاذ) کا، (اتخاذ) مضاف اپنے مضاف الیہ اور مفعول بہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (ظلمتم) کا.

### {فَتُوبُواْ إِلَىٰ بَارِئِكُمْ}

(فاء) تعلیلیہ، (توبوا) فعل امر، اس میں (واو) فاعل، (الی) حرف جار، (بارئکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ معللہ ہوا۔

#### {فَاقَتُلُواْ أَنفُسَكُمْ}

(فاء) حرف عطف، (اقتلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (انفسکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (توبوا) پر.

# {ذَٰلِكُمۡ خَيۡرٌ لَّكُمۡ عِندَ بَارِئِكُمۡ}

(ذلکم) مبتدا، (خیر) اسم تفضیل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (لام) حرف جار، (کم) ذوالحال، (عند بارئکم) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثابتین) اسم فاعل کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (انتم) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (کم) کا، (کم) ذوالحال اپنے حال سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (خیر) کا، (خیر) اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر خبر ہوا (ذلکم) کی، (ذلکم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معللہ ہوا.

### {فَتَابَ عَلَيْكُمٍّ}

(فاء) حرف عطف، (تاب) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فَفَعَلْتُمْ) مقدر پر، جس میں (فاء) حرف عطف، (فعلتم) فعل، اس میں (تاء) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اذ قال موسی...) میں موجود (قال) پر.

### {إِنَّهُ هُوَ ٱلتَّوَّابُ ٱلرَّحِيمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (هاء) اس كا اسم، (هو) ضمير فصل، (التواب) خبر اول، (الرحيم) خبر ثانى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم اور دونوں خبروں سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ مستانفہ ہوا۔

### {وَإِذْ قُلْتُمْ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قلتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ)

کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {يُمُوسَىٰ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ندعو) کے، (ندعو) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (موسی) منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلتم) کا.

### {لَن نُّوۡمِنَ لَكَ}

(لن) نافیہ، (نؤمن) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لک) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

### {حَتَّىٰ نَرَى ٱللَّهَ جَهْرَةٌ}

(حتى) حرف جار، اس كے بعد (ان) ناصبہ موصول حرفى مقدر، (نرى) فعل، اس ميں (نحن) ضمير پوشيدہ فاعل، (الله) اسم جلالت مفعول بہ، (جهرة) مفعول مطلق، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول مطلق سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ ہوا (ان) موصول حرفى مقدر كا، موصول حرفى اپنے صلہ سے ملكر بتاويل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملكر بتاويل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملكر غومن) كا.

## {فَأَخَذَتُكُمُ ٱلصَّعِقَةُ}

(فاء) حرف عطف، (اخذت) فعل، (كم) مفعول به، (الصاعقة) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول به سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (قلتم) پر.

## {وَأَنتُمْ تَنظُرُونَ}

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (تنظرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (انتم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اخذتکم) کی (کم) ضمیر منصوب متصل کا.

### {ثُمَّ بَعَثَّنُكُم مِّنْ بَعْدِ مَوْتِكُمْ}

(ثم) حرف عطف، (بعثنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کم) مفعول بہ، (من) حرف جار، (بعد موتکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اخذتکم) پر.

### {لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ}

(لعل) حرف مشبہ بالفعل، (كم) اس كا اسم، (تشكرون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر، (لعل) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ انشائيہ ہوكر حال ہے (بعثناكم) كى (كم) ضمير منصوب متصلكا.

### {وَظُلَّانَا عَلَيْكُمُ ٱلْغَمَامَ}

(واو) حرف عطف، (ظللنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الغمام) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (بعثناکم) پر.

### {وَأَنزَ لَنَا عَلَيْكُمُ ٱلْمَنَّ وَٱلسَّلْوَىٰ}

(واو) حرف عطف، (انزلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (المن والسلوی) بترکیب عطفی مفعول بہ،

فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ظللنا) پر.

### {كُلُواْ مِن طَيِّبُتِ مَا رَزَقَنْكُمْ}

(کلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (من) حرف جار، (طیبات) مضاف، (ما) اسم موصول، (رزقنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کم) مفعول بہ، (رزقنا) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (طیبات) کا، (طیبات) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (کلوا) کا، (کلوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قلنا) فعل مقدر کا، (قلنا) فعل، اس میں (نا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور خبریہ ہوکر حال ہے (انزلنا) کے فاعل (نا) مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ ضمیر مرفوع متصل کا.

#### {وَمَا ظُلَمُونَا}

(واو) حرف عطف، (ما) نافیہ، (ظلموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فَظَلَمُوْا اَنْفُسَهُمْ) مقدر پر، جس میں (فاء) حرف عطف، (ظلموا) فعل، (واو) فاعل، (انفسهم) بترکیب اضافی مفعول بہ، (ظلموا) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (وظللنا علیکم الغمام) پر.

# {وَلَٰكِن كَانُوٓا أَنفُسَهُمۡ يَظۡلِمُونَ}

(واو) حرف عطف، (لكن) حرف استدراك، (كانوا) فعل ناقص، (واو) اس كا اسم، (انفسهم) بتركيب اضافى مفعول به مقدم بوا (يظلمون) كا، (يظلمون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول به مقدم

سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (وما ظلمونا) پر.

### {وَإِذْ قُلْنَا}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

### {ٱدۡخُلُواْ هَٰذِهِ ٱلۡقَرۡيَةَ}

(ادخلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هذه) مبدل منہ، (القریة) بدل، مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا.

### {فَكُلُواْ مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَغَذًا}

(فاء) حرف عطف، (کلوا) فعل، اس میں (واو) ذوالحال، (منها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (حیث) مضاف، (شئتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (حیث) کا، (حیث) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہوا (ثابتین) اسم فاعل مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (انتم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (واو) کا، (واو) ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل ہوا (کلوا) کا، (رغدا) صفت ہے (اکلا) موصوف مقدر کی، (اکلا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق ہوا (کلوا) کا، (کلوا) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو، اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ فعلیہ وکر معطوف ہے (ادخلوا ہذہ القریة) پر.

### {وَ ٱدۡخُلُواْ ٱلۡبَابَ سُجَّدُا}

(واو) حرف عطف، (ادخلوا) فعل، اس میں (واو) ذوالحال، (سجدا) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل، (الباب) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (کلوا منها...) پر.

### {وَقُولُواْ حِطَّةً}

(واو) حرف عطف، (قولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (حطة) خبر ہے (سؤالنا) مبتدائے محذوف کی، مبتدائے محذوف اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ، (قولوا) فعل اپنے فاعل اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (کلوا منھا...) پر.

## {نَّغَفِر لَكُمْ خَطِّيكُمْ}

(نغفر) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (خطایاکم) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِنْ تَقُوْلُوْا) کی، جس میں (ان) حرف شرط، (تقولوا) فعل، (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (قولوا) فاعل (واو) ضمیر مرفوع متصل کا.

### {وَسَنَزِيدُ ٱلْمُحۡسِنِينَ}

(واو) استینافیہ، (سین) حرف استقبال، (نزید) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (المحسنین) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فَبَدَّلَ ٱلَّذِينَ ظَلَمُواْ}

(فاء) استینافیہ، (بدل) فعل، (الذین) اسم موصول، (ظلموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {قَوْلًا غَيْرَ ٱلَّذِي قِيلَ لَهُمْ}

(قولا) موصوف، (غیر) مضاف، (الذی) اسم موصول، (قیل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (قیل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذی) کا، (الذی) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (غیر) کا، (غیر) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر صفت ہوا (قولا) کی، (قولا) موصوف اپنی صفت سے ملکر صفت ہوا (قولا) کی، (قولا) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ہے (بدل) کا.

### {فَأَنزَ لَنَا}

(فاء) حرف عطف، (انزلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فبدل الذین) پر

### {عَلَى ٱلَّذِينَ ظَلَمُواْ}

(علی) حرف جار، (الذین) اسم موصول، (ظلموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (انزلنا) کا.

### {رِجْزًا مِّنَ ٱلسَّمَآءِ}

(رجزا) موصوف، (من السماء) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل،

اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (رجزا) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ہے (انزلنا) کا۔ {بِمَا كَانُواْ يَفْسُقُونَ}

(باء) حرف جار، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (یفسقون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (انزلنا) کا۔

#### {وَإِذِ ٱسْتَسْتَقَىٰ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (استسقی) فعل، (موسی) فعل، (لام) حرف جار، (قومه) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

#### {فَقُلْنَا}

(فاء) حرف عطف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (واستسقی موسی...) پر. {اُضنرب بِعَصناكَ الْحَجَرَ}

(اضرب) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (باء) حرف جار، (عصاک) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو،

(الحجر) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا۔

#### {فَانْفَجَرَتْ مِنْهُ ٱتَّنَتَا عَشْرَةَ عَيْنًا}

(فاء) حرف عطف، (انفجرت) فعل، (منه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (اثنتا عشرة) بترکیب بنائی ممیز، (عینا) تمییز، ممیز اپنی تمییز سے ملکر فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فَضرَرَب) مقدر پر، جس میں (فاء) حرف عطف، (ضرب) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فقلنا) پر.

### {قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ}

(قد) حرف تحقیق، (علم) فعل، (کل اناس) بترکیب اضافی فاعل، (مشربهم) بترکیب اضافی مفعول به سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {كُلُواْ}

(كلوا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ ہوكر مقولہ ہوا (قُلْنَا لَهُمْ) مقدر كا، جس ميں (قلنا) فعل، (نا) فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، (قلنا) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مقولہ سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر حال ہے (كل اناس) كا.

### {وَٱشْرَبُواْ مِن رِّزْقِ ٱللَّهِ}

(واو) حرف عطف، (اشربوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (من) حرف جار، (رزق الله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (کلوا) پر.

#### {وَلَا تَعْثَوا فِي ٱلْأَرْضِ مُفْسِدِينَ}

(واو) حرف عطف، (لا) ناهیہ، (تعثوا) فعل، اس میں (واو) ذوالحال، (مفسدین) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل، (فی الارض) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (کلوا) پر.

### {وَإِذْ قُلْتُمْ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قلتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیت/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

#### {يُمُوسَىٰ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ندعو) کے، (ندعو) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (موسی) منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلتم) کا۔

### {لَن نَّصنبِرَ عَلَىٰ طَعَام وَحِدٍ}

(لن) نافیہ، (نصبر) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (علی) حرف جار، (طعام واحد) بترکیب توصیفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

#### {فَأُدْعُ لَنَا رَبَّكَ}

(فاء) استینافیہ، (ادع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ربک) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {يُخْرِجُ لَنَا}

(یخرج) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِنْ تَدْعُ) کی، جس میں (ان) حرف شرط، (تدع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (فادع لنا ربک) میں موجود (ربک)

### {مِمَّا تُنْبِثُ ٱلْأَرْضُ}

(من) حرف جار، (ما) اسم موصول، (تنبت) فعل، (الارض) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یخرج) کا.

### [مِنْ بَقْلِهَا وَقِثَّائِهَا وَقُومِهَا وَعَدَسِهَا وَبَصلِهَا}

(من) حرف جار، (بقلها) بتركيب اضافى معطوف عليه، (واو) حرف عطف، (قثائها) بتركيب اضافى معطوف اول، (واو) حرف عطف، (فومها) بتركيب اضافى معطوف ثانى، (واو) حرف عطف، (عدسها) بتركيب اضافى معطوف ثالث، (واو) حرف عطف، (بصلها) بتركيب اضافى معطوف ثالث، (واو) حرف عطف، (بصلها) بتركيب اضافى معطوف رابع، معطوف عليه اپنے تمام معطوفات سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر بدل ہے (مما) سے.

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {أَتَسۡتَبُدِلُونَ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (تستبدلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

# {ٱلَّذِي هُوَ أَدۡنَىٰ}

(الذی) اسم موصول، (هو) مبتدا، (ادنی) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذی) اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (تستبدلون) کا

### {بِٱلَّذِي هُوَ خَيرً}

(باء) حرف جار، (الذی) اسم موصول، (هو) مبتدا، (خیر) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذی) اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (تستبدلون) کا۔

### {ٱهْبِطُواْ مِصْرًا}

(اهبطوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (مصرا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {فَإِنَّ لَكُم مَّا سَأَلْتُمْ}

(فاء) تعلیلیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر

شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ما) اسم موصول، (سألتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر اسم مؤخر اور اسم مؤخر ہوا (ان) کا، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم مؤخر اور خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معللہ ہوا۔

# {وَضُرِبَتْ عَلَيْهِمُ ٱلذِّلَّةُ وَٱلْمَسْكَنَةُ}

(واو) استینافیہ، (ضربت) فعل مجہول، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الذلة والمسكنة) بتركیب عطفی نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {وَبَآءُو بِغَضب مِّنَ ٱللَّهِ }

(واو) حرف عطف، (باءوا) فعل، اس میں (واو) ذوالحال، (باء) حرف جار، (غضب) موصوف، (من الله) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (غضب) کی، (غضب) موصوف اپنی صفت سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) اسم فاعل کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (ھم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (واو) کا، (واو) ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل ہوا (باءوا) کا، (باءوا) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ضربت علیهم...) پر.

# {ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمۡ كَانُواْ يَكۡفُرُونَ بِـَّايَٰتِ ٱللَّهِ}

(ذلک) مبتدا، (باء) حرف جار، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (هم) اس کا اسم، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (یکفرون) فعل،

اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (آیات الله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (یکفرون) کا، (یکفرون) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (ذلک) کی، (ذلک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# {وَيَقَتُلُونَ ٱلنَّبِيِّئَ}

(واو) حرف عطف، (یقتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (النبیین) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یکفرون) پر.

#### {بِغَيْرِ ٱلْحَقِّ}

(باء) حرف جار، (غیر الحق) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (یقتلون) کے فاعل کا۔

#### {ذَٰلِكَ بِمَا عَصنواْ}

(ذلک) مبتدا، (باء) حرف جار، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (عصوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے

صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (ذلک) کی، (ذلک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {وَّكَانُواْ يَعۡتَدُونَ}

(واو) حرف عطف، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (یعتدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (عصوا) پر.

{إِنَّ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَٱلَّذِينَ هَادُواْ وَٱلنَّصِلَرَىٰ وَٱلصَّبِئِينَ مَنْ ءَامَنَ بِٱللَّهِ وَٱلْيَوْمِ ٱللَّذِينَ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ مَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ مَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَالْمُواللَّذِي وَاللَّهُ وَالْمُؤْلُ

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الذین) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (الذین) اسم موصول، (هادوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف اول، (واو) حرف عطف، (النصاری) معطوف ثانی، (واو) حرف عطف، (الصابئین) معطوف ثالث، معطوف علیہ اپنے تینوں معطوفات سے ملکر مبدل منہ، (من) اسم موصول، (آمن) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (باء) حرف جار، (الله) اسم جلالت معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (الیوم ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (آمن) کا، (آمن)

فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (عمل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (صالحا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف، (آمن) معطوف علیہ اپنے صلہ سے معطوف سے ملکر صلہ ہوا (من) کا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر بدل، مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر اسم ہوا (ان) کا، (فاء) جزائیہ، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل کا، فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (اجر هم) بترکیب اضافی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {عِندَ رَبِّهِمْ}

(عند ربهم) بتركیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثابتا) مقدر كا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسمیہ ہوكر حال ہے (اجر هم) كا.

#### {وَلَا خُونَ عَلَيْهِمْ}

(واو) حرف عطف، (لا) برائے نفی جنس ملغی عن العمل، (خوف) مبتدا، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (خوف) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لهم اجرهم...) پر.

#### {وَلَا هُمۡ يَحۡزَنُونَ}

(واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (هم) مبتدا، (یحزنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لهم اجرهم...) پر.

# {وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَفَّكُمْ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (اخذنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (میثاقکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیة/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

# {وَرَفَعَنَا فَوَقَكُمُ ٱلطُّورَ}

(واو) حرف عطف، (رفعنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (فوقکم) بترکیب اضافی مفعول فیہ، (الطور) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، مفعول فیہ اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اخذنا) پر.

### {خُذُواْ}

(خذوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قلنا) مقدر کا، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (رفعنا) کے فاعل کا۔

### {مَا ءَاتَيَنَّكُم}

(ما) اسم موصول، (آتینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (خذوا) کا۔

#### {بِقُوَّۃ}

(بقوة) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل اپنے فاعل اور اسم فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (خذوا) کے فاعل کا.

### {وَ ٱذَّكُرُ وا }

(واو) حرف عطف، (اذکروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (خذوا) پر.

#### {مَا فِيهِ}

(ما) اسم موصول، (فیه) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثَبَتَ) مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (اذکروا) کا۔

# {لَعَلَّكُمۡ تَتَّقُونَ}

(لعل) حرف مشبہ بالفعل، (كم) اس كا اسم، (تتقون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر، (لعل) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ انشائيہ ہوكر حال ہے (اذكروا) كے فاعل كا.

# {ثُمَّ تَوَلَّيْتُم مِّنَ بَعْدِ ذَٰلِكَ}

(ثم) حرف عطف، (تولیتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (من) حرف جار، (بعد ذلک) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اخذنا میثاقکم) پر.

### {فَلَوْلَا فَضِلْ ٱللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ}

(فاء) استینافیہ، (لولا) حرف امتناع، (فضل) اسم مصدر مضاف، (الله) اسم جلالت مضاف الیہ، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (فضل) کا، (فضل) اسم مصدر مضاف اپنے مضاف الیہ اور ظرف لغو سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (رحمته) بترکیب اضافی معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مبتدا، اور اس کی خبر (موجودان) محذوف ہے، مبتدائے مذکور اپنی خبر محذوف سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {لَكُنتُم مِّنَ ٱلْخُسِرِينَ}

(لام) حرف تاكيد، (كنتم) فعل ناقص، (تم) اس كا اسم، (من الخاسرين) جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتين) اسم فاعل كا، (ثابتين) اسم فاعل، اس ميں (انتم) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر خبر، (كنتم) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر جواب (لولا) ہوا.

#### {وَلَقَدْ عَلِمَتُمُ}

(واو) استینافیہ، (لام) برائے جواب قسم، (قد) حرف تحقیق، (علمتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاسِّهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار، الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) مقدر کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {ٱلَّذِينَ ٱعۡتَدَوۡاْ مِنكُمۡ فِي ٱلسَّبۡتِ}

(الذین) اسم موصول، (اعتدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (منکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (اعتدوا) کے فاعل کا، (فی السبت) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (اعتدوا) کا، (اعتدوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (علمتم) کا۔

### {فَقُلْنَا لَهُمْ}

(فاء) حرف عطف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر خلم سے ملکر خلم فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اعتدوا) پر.

# {كُونُواْ قِرَدَةً خُسِئِينَ}

(کونوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (قردة) خبر اول، (خاسئین) خبر ثانی، (کونوا) اپنے اسم اور دونوں خبروں سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا.

# {فَجَعَلْنُهَا نَكُلًا}

(فاء) حرف عطف، (جعلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (ھا) مفعول بہ اول، (نکالا) مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قلنا لہم) پر.

#### {لِّمَا بَيْنَ يَدَيِّهَا وَمَا خَلْفَهَا}

(لام) حرف جار، (ما) اسم موصول، (بین یدیها) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَت) مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ

ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (خلفها) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَتَ) مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسمیہ ہوکر فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہے (نکالا) کی.

#### {وَمَوْعِظَةُ لِّلْمُتَّقِينَ}

(واو) حرف عطف، (موعظة) موصوف، (للمتقین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتةً) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، موصوف اپنی صفت سے ملکر معطوف ہے (نکالا) پر.

#### {وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قال) فعل، (موسی) فاعل، (لام) حرف جار، (قومه) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیة/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

# {إِنَّ ٱللَّهَ يَأْمُرُكُمْ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (یامر) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {أَن تَذۡبَحُواْ بَقَرَةً}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (تذبحوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (بقرة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور ہوا (باء) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یامر) کا۔

### {قَالُوَاْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {أَتَتَّخِذُنَا هُزُوًا}

(ہمزہ) حرف استفہام، (تتخذ) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نا) مفعول بہ اول، (ھزوا) مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {أَعُوذُ بِٱللَّهِ}

(اعوذ) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بالله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ لفظاً خبریہ معنی انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا.

### {أَنْ أَكُونَ مِنَ ٱلْجُهِلِينَ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (اکون) فعل ناقص، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (من الجاهلین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (اکون) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور ہوا (من) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (اعوذ) کا.

# {قَالُواْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {ٱدْعُ لَنَا رَبَّكَ}

(ادع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ربک) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

# {يُبَيِّن لَّنَا}

(یبین) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ

ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِنْ تَدْعُ) کی، جس میں (ان) حرف شرط، (تدع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (ربك) كا.

#### {مَا هِيَ}

(ما) اسم استفہام مبتدا، (ھی) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر مفعول بہ ہے (یبین) کا

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {إِنَّهُ يَقُولُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ھاء) اس کا اسم، (یقول) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَّا فَارِضٌ وَلَا بِكُرٌ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ها) اس كا اسم، (بقرة) موصوف، (لا) نافيہ، (فارض) معطوف عليہ، (واو) حرف عطف، (لا) نافيہ، (بكر) معطوف، معطوف عليہ اپنے معطوف سے ملكر صفت، موصوف اپنى صفت سے ملكر خبر ہوا (ان) كى، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر مقولہ ہے (يقول) كا.

# {عَوَانُ بَيْنَ ذَٰلِكَ}

(عوان) صفت مشبہ، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بین ذلک) بترکیب اضافی مفعول فیہ، صفت مشبہ اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر صفت ثانی ہے (بقرة) کی.

### {فَاقْعَلُواْ}

(فاء) فصیحہ، (افعلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِذَا کَانَ الْأَمْرُ کَذَٰلِكَ) كى، شرط محذوف اپنى جزائے مذكور سے ملكر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

### {مَا تُؤَمَرُونَ}

(ما) اسم موصول، (تؤمرون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (افعلوا) کا

### {قَالُواْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# {آدْعُ لَنَا رَبَّكَ}

(ادع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ربک) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا.

# {يُبَيِّن لَّنَا}

(یبین) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ

ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِنْ تَدْعُ) کی، جس میں (ان) حرف شرط، (تدع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (ربك) كا.

#### {مَا لَوۡنُهَا}

(ما) اسم استفہام مبتدا، (لونها) بتر کیب اضافی خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر مفعول بہ ہوا (یبین) کا

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {إِنَّهُ يَقُولُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ھاء) اس کا اسم، (یقول) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

#### {إِنَّهَا بَقَرَةٌ صَفْرَاءُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ھا) اس كا اسم، (بقرة صفراء) بتركيب توصيفى خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر مقولہ ہے (يقول) كا.

# {فَاقِعٌ لَّوۡنُهَا}

(فاقع) اسم فاعل، (لونها) بتركيب اضافى اس كا فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر صفت ثانى ہے (بقرة) كى.

# {تَسُرُّ ٱلنَّظِرِينَ}

(تسر) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (الناظرین) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ثالث ہے (بقرة) کی.

# {قَالُواْ ٱدۡعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّن لَّنَا مَا هِيَ}

اس کی ترکیب آیت نمبر [٦٨] میں گزر چکی... {إِنَّ ٱلْبَقَرَ تَشْلِهَ عَلَیْنَا}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (البقر) اس كا اسم، (تشابه) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، (علينا) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر ہوا (ان) كى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ معللہ ہوا.

#### {وَإِنَّا إِن شَاءَ ٱللَّهُ لَمُهَتَدُونَ}

(واو) حرف عطف، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (نا) اس كا اسم، (لام) حرف تاكيد، (مهتدون) خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (ان البقر تشابه علينا) پر.

#### {إِن شَاءَ ٱللَّهُ}

(ان) حرف شرط، (شاء) فعل، (الله) اسم جلالت اس کا فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (اِهْتَدَیْنَا) محذوف ہے، (اهتدینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ معترضہ ہوا۔

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {إِنَّهُ يَقُولُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ھاء) اس کا اسم، (یقول) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (یقول) کا۔

## {إِنَّهَا بَقَرَةٌ لَّا ذَلُولٌ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (ها) اس كا اسم، (بقرة) موصوف، (لا) نافيہ، (ذلول) صيغہ مبالغہ، اس ميں (هي) ضمير پوشيده، صيغہ مبالغہ اپنے فاعل سے ملكر صفت ہوا (بقرة) كي، (بقرة) موصوف اپني صفت سے ملكر خبر ہوا (ان) كي، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر مقولہ ہے (يقول) كا.

### {تُثِيرُ ٱلْأَرْضَ}

(تثیر) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (الارض) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (ذلول) کے فاعل کا.

### ﴿ وَلَا تَسْقِي ٱلْحَرِثَ }

(واو) حرف عطف، (لا) زائد، (تسقی) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیده فاعل، (الحرث) مفعول به، فعل اپنے فاعل اور مفعول به سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (تثیر) پر.

### {مُسَلَّمَةُ لَّا شِيَةَ فِيهَا}

(مسلمة) صفت ثانی ہے (بقرة) کی، (لا) برائے نفی جنس، (شیة) اس کا اسم، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (لا) کی، (لا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صفت ثالث ہے (بقرة) کی.

### {قَالُواْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {ٱلْأِنَ جِئْتَ}

(الآن) مفعول فیہ مقدم، (جئت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا.

#### {بِٱلۡحَقِّ}

(بالحق) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (جئت) کے فاعل کا۔

#### {فَذَبَحُوهَا}

(فاء) حرف عطف، (ذبحوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (ها) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فَوَجَدُوْهَا) مقدر پر، جس میں (فاء) حرف عطف، (وجدوا) فعل،

(واؤ) فاعل، (ھا) مفعول بہ، (وجدوا) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قالوا ٱلنن...) پر.

### {وَمَا كَادُواْ يَفْعَلُونَ}

(واو) حالیہ، (ما) نافیہ، (کادوا) فعل مقاربہ، (واو) اس کا اسم، (یفعلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کادوا) کی، (کادوا) فعل مقاربہ اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (ذبحوا) کے فاعل کا۔

### {وَإِذْ قَتَلْتُمْ نَفْسًا}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قتلتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، انفسا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیة/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

# {فَٱدُّرُ ثُمَّ فِيهَا}

(فاء) حرف عطف، (ادارأتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قلتم نفسا) پر.

### {وَ ٱللَّهُ مُخْرِجٌ}

(واو) اعتراضیہ، (الله) اسم جلالت مبتدا، (مخرج) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معترضہ ہوا.

#### {مَّا كُنتُمْ تَكَتُّمُونَ}

(ما) اسم موصول، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (تکتمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کنتم) کی، (کنتم) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (مخرج) کا۔

### {فَقُلْنَا}

(فاء) حرف عطف، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ادار أتم فیها) پر.

#### {ٱضْرِبُوهُ بِبَعْضِهَا}

(اضربوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هاء) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (بعضها) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قلنا) کا.

# {كَذَٰلِكَ يُحۡيِ ٱللَّهُ ٱلۡمَوۡتَىٰ}

(کاف) حرف جار، (ذلک) مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (اِحْیَاءً) موصوف مقدر کی، (احیاء) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق مقدم ہوا (یحیی) کا، (یحیی) فعل، (الله) اسم جلالت اس کا فاعل، (الموتی) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول مطلق مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ معترضہ ہوا.

# {وَيُرِيكُمْ ءَايَٰتِهِ}

(واو) حرف عطف، (یری) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (کم) مفعول بہ اول، (آیاته) بترکیب اضافی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یحیی الله) پر.

# {لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ}

(لعل) حرف مشبہ بالفعل، (کم) اس کا اسم، (تعقلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (لعل) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر حال ہے (یریکم) کی (کم) ضمیر کا.

# {ثُمَّ قَسَتَ قُلُوبُكُم مِّنَ بَعْدِ ذَٰلِكَ}

(ثم) حرف عطف، (قست) فعل، (قلوبكم) بتركيب اضافى اس كا فاعل، (من) حرف جار، (بعد ذلك) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (قلنا: آية/٧٣) پر.

### {فَهِيَ كَٱلْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدُّ قَسَوَةً}

(فاء) حرف عطف، (هی) مبتدا، (کالحجارة) جار مجرور سے ملکر طرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر معطوف علیہ، (او) حرف عطف، (اشد) اسم تفضیل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (قسوة) تمییز نسبت، اسم تفضیل اپنے فاعل اور تمییز نسبت سے ملکر معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر خبر ہوا (هی) کی، (هی) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قست قلوبکم) پر.

### {وَإِنَّ مِنَ ٱلْحِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنْهُ ٱلْأَنْهُر}

(واو) استینافیہ، (من الحجارة) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (لام) حرف تاکید، (ما) اسم موصول، (یتفجر) فعل، (منه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الانهار) فاعل، (یتفجر) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر اسم مؤخر ہوا (ان) کا، (ما) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم مؤخر اور خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَشَّقَّقُ}

(واو) حرف عطف، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (منها) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (لام) حرف تاکید، (ما) اسم موصول، (یشقق) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر اسم مؤخر ہوا (ان) کا، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم مؤخر اور خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ان من الحجارة لما یتفجر...) پر

# {فَيَخْرُجُ مِنْهُ ٱلْمَاءُ}

(فاء) حرف عطف، (یخرج) فعل، (منه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الماء) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یشقق) پر.

# ﴿ وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَهْبِطُ مِنْ خَشْيَةِ ٱللَّهِ }

(واو) حرف عطف، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (منها) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (لام) حرف تاکید، (ما) اسم موصول، (یهبط) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (من) حرف جار، (خشیة الله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر اسم مؤخر ہوا (ان) کا، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم مؤخر اور خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ان من الحجارة لما یتفجر...) ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ان من الحجارة لما یتفجر...)

# {وَمَا آللَّهُ بِغُفِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ}

(واو) استینافیہ، (ما) مشابہ بلیس، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (باء) حرف جار زائد، (غافل) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (عن) حرف جار، (ما) اسم موصول، (تعملون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (غافل) کا، (غافل) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (ما) کی، (ما) مشابہ بلیس اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {أَفَتَطْمَعُونَ}

(ہمزہ) حرف استفہام، اس کے بعد (تعلمون أخبار هم) مقدر ہے، جس میں (تعلمون) فعل، (واو) فاعل، (اخبار هم) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

(فتطمعون) میں (فاء) حرف عطف، (تطمعون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے درج بالا (تعلمون اخبار هم) مقدر پر.

### {أَن يُؤْمِنُواْ لَكُمْ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (یؤمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور ہوا (من) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (تطمعون) کا۔

# {وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ يَسْمَعُونَ كَلَّمَ ٱللَّهِ}

(واو) حالیہ، (قد) حرف تحقیق، (کان) فعل ناقص، (فریق) موصوف، (منهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (فریق) کی، ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوا (کان) کا، (یسمعون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (کلام الله) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا کان) کی، (کان) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یؤمنوا) کے فاعل کا۔

# {ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ}

(ثم) حرف عطف، (یحرفون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هاء) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یسمعون) پر.

#### {مِنْ بَعْدِ مَا عَقَلُوهُ}

(من) حرف جار، (بعد) مضاف، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (عقلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هاء) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مضاف الیہ ہوا (بعد) کا، (بعد) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یحرفون) کا.

### {وَهُمۡ يَعۡلَمُونَ}

(واو) حالیہ، (هم) مبتدا، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یحرفون) کے فاعل کا۔

### {وَإِذَا لَقُواْ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ قَالُوٓا }

(واو) استینافیہ، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (لقوا) کا، (لقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الذین) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (لقوا) کا، (لقوا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

#### {ءَامَنَّا}

(آمنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### وَإِذَا خَلَا بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ قَالُوٓاْ}

(واو) حرف عطف، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (خلا) کا، (خلا) فعل، (بعضهم) بترکیب اضافی فاعل، (الی بعض) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل مفعول فیہ مقدم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (اذا لقوا...قالوا) پر.

# {أَتُحَدِّثُونَهُم}

(ہمزہ) حرف استفہام، (تحدثون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### {بِمَا فَتَحَ ٱللَّهُ عَلَيْكُمْ}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (فتح) فعل، (الله) اسم جلالت اس كا فاعل، (عليكم) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (تحدثون) كا.

### {لِيُحَاَّجُوكُم بِهِ عِندَ رَبِّكُمْ}

(لام) حرف جار، اس کے بعد (ان) ناصبہ موصول حرفی مقدر، (یحاجوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (کم) مفعول بہ، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (عند ربکم) بترکیب اضافی مفعول فیہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ، ظرف لغو اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی مقدر کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (تحدثون) کا.

### {أَفَلَا تَعۡقِلُونَ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (فاء) حرف عطف، (لا) نافیہ، (تعقلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اتحدثونهم) پر.

### {أُولَا يَعْلَمُونَ}

(ہمزہ) حرف استفہام، اور اس کے بعد (یَلُوْمُوْنَهُمْ) مقدر ہے، جس میں (یلومون) فعل، (واو) فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے درج بالا (یلومونهم) مقدر پر.

### {أَنَّ ٱللَّهَ يَعْلَمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (یعلم) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ،

موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (لا یعلمون) کا۔

#### {مَا يُسِرُّونَ}

(ما) اسم موصول، (یسرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (یعلم) کا

#### {وَمَا يُعْلِنُونَ}

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (یعلنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (ما یسرون) میں موجود (ما) پر.

# {وَمِنْهُمۡ أُمِّيُّونَ}

(واو) حرف عطف، (منهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتون) مقدر کا، (ثابتون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (امیون) مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قد کان فریق منهم یسمعون: آیة/۷۰) پر.

# {لَا يَعْلَمُونَ ٱلْكِتَٰبَ إِلَّا أَمَانِيَّ}

(لا) نافیہ، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الکتاب) مستثنیٰ منہ، (الا) حرف استثناء، (امانی) مستثنیٰ، مستثنیٰ منہ اپنے مستثنیٰ سے ملکر مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ہے (امیون) کی.

# {وَإِنَّ هُمۡ إِلَّا يَظُنُّونَ}

(واو) حالیہ، (ان) نافیہ، (هم) مبتدا، (الا) حرف حصر، (یظنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (لا یعلمون) کے فاعل کا.

# {فَوَيْلِ لِّلَّذِينَ يَكْتُبُونَ ٱلْكِتَٰبَ بِأَيْدِيهِمْ}

(فاء) استینافیہ، (ویل) مبتدا، (لام) حرف جار، (الذین) اسم موصول، (یکتبون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الکتاب) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (ایدیهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (ویل) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (ویل) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {ثُمَّ يَقُولُونَ}

(ثم) حرف عطف، (یقولون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یکتبون الکتاب) پر۔

#### {هَٰذَا مِنْ عِندِ ٱللَّهِ}

(هذا) مبتدا، (من) حرف جار، (عند الله) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر كا، (ثابت) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف

مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (یقولون) کا۔

#### {لِيَشْتَرُواْ بِهِ ثَمَنًا قَلِيلًا}

(لام) حرف جار، اس کے بعد (ان) ناصبہ موصول حرفی مقدر، (یشتروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ثمنا قلیلا) بترکیب توصیفی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی مقدر کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یقولون) کا۔

# {فَوَيۡل لَّهُمْ}

(فاء) حرف عطف، (ویل) مبتدا، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (فویل للذین یکتبون الکتاب) پر.

#### {مِّمَّا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ}

(من) حرف جار، (ما) اسم موصول، (كتبت) فعل، (ايديهم) بتركيب اضافى فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے اس (ثابت) كا جس سے (لهم) متعلق ہے.

#### {وَوَيِلٌ لَّهُم مِّمَّا يَكْسِبُونَ}

(واو) حرف عطف، (ویل) مبتدا، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (من) حرف جار، (ما) اسم موصول، (یکسبون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا اسی (ثابت) کا، (ثابت) اسم فاعل اپنے فاعل، ظرف مستقر اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (ویل) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ویل لهم مما کتبت ایدیهم) پر.

### {وَقَالُواْ}

(واو) استینافیہ، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {لَن تَمَسَّنَا ٱلنَّارُ إِلَّا أَيَّامًا مَّعَدُودَةً}

(لن) نافیہ، (تمس) فعل، (نا) مفعول بہ، (النار) فاعل، (الا) حرف حصر، (ایاما معدودة) بترکیب توصیفی مفعول فیہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {أَتَّخَذْتُمْ عِندَ ٱللَّهِ عَهَدًا}

(ہمزہ) حرف استفہام، (اتخذتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (عند الله) بترکیب اضافی مفعول فیم، (عهدا) مفعول به، فعل اپنے فاعل، مفعول فیم اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا۔

#### {فَلَن يُخْلِفَ ٱللَّهُ عَهْدَهُ}

(فاء) فصیحہ، (لن) نافیہ، (یخلف) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (عهده) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِنْ کَانَ الْاَمْرُ کَذٰلِكَ) کی، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ معترضہ ہوا۔

# {أَمْ تَقُولُونَ عَلَى ٱللهِ}

(ام) حرف عطف، (تقولون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (علی الله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اتخذتم عند الله عهدا) پر.

#### {مَا لَا تَعۡلَمُونَ}

(ما) اسم موصول، (لا) نافیہ، (تعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (تقولون) کا۔

{بَلَىٰ مَن كَسَبَ سَيِّئَةٌ وَأَحْطَتُ بِهِ خَطِيَّتُهُ فَأُولَٰ لِكَ أَصَحَٰ ٱلنَّارِ}

(بلی) حرف ایجاب، (من) اسم شرط مبتدا، (کسب) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (سیئة) مفعول به، فعل اپنے فاعل اور مفعول به سے ملکر جمله فعلیه ہوکر معطوف علیه، (واو) حرف عطف، (احاطت) فعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (خطیئته) بترکیب اضافی فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جمله فعلیه ہوکر معطوف، معطوف علیه اپنے معطوف سے ملکر شرط، (فاء) جزائیه، (اولئک) مبتدا، (اصحاب النار) بترکیب اضافی خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ شرطیه ملکر جملہ شرطیه ہوکر خبر ہوا (من) کی، (من) اسم شرط مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ شرطیم خبریہ مستانفہ ہوا.

# {هُمْ فِيهَا خُلِدُونَ}

(هم) مبتدا، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (خالدون) کا، (خالدون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اصحاب النار) کا۔

# {وَ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّلِحَتِ أَوْلَٰئِكَ أَصَحَبُ ٱلْجَنَّةِ}

(واو) حرف عطف، (الذین) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (عملوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الصالحات) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے اول، (اولئک) مبتدائے ثانی، (اصحاب الجنة) بترکیب اضافی خبر ہوا (اولئک) کی، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (الذین) کی، (الذین) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (من مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (من کسب سیئة فاولئک اصحاب النار) پر

# {هُمْ فِيهَا خُلِدُونَ}

(هم) مبتدا، (فیها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (خالدون) کا، (خالدون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اصحاب الجنة) کا۔

# {وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثُقَ بَنِيَ إِسۡرَ عِيلَ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (اخذنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (میثاق بنی اسرائیل) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیة/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

#### {لَا تَعَبُدُونَ إِلَّا ٱللَّهَ}

(لا) نافیہ، (تعبدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الا) حرف حصر، (الله) اسم جلالت مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مفسرہ ہوا۔

# ﴿ وَبِٱلْوَٰلِدَيْنِ إِحْسَانًا وَذِي ٱلْقُرْبَىٰ وَٱلْمَيْتَٰمَىٰ وَٱلْمَسَٰكِينِ

(واو) حرف عطف، (باء) حرف جار، (الوالدین) معطوف علیہ، (واو) حرف حرف عطف، (ذی القربی) بترکیب اضافی معطوف اول، (واو) حرف عطف، (الیتامی) معطوف ثانی، (واو) حرف عطف، (المساکین) معطوف ثالث، (الوالدین) معطوف علیہ اپنے تینوں معطوفات سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اَحْسِنُوْا) فعل مقدر کا، (احسنوا) فعل امر، اس میں (واو) فاعل، (احسانا) مفعول مطلق، (احسنوا) فعل اپنے فاعل، ظرف مستقر اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (لا تعبدون الا الله) پر.

### ﴿ وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسَنًا }

(واو) حرف عطف، (قولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (للناس) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (حسنا) صفت ہے (قولا) موصوف مقدر کی، (قولا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق، (قولوا) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (لا تعبدون الا الله) پر.

### {وَأَقِيمُواْ ٱلصَّلَوٰةَ}

(واو) حرف عطف، (اقیموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الصلاة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (لا تعبدون الا اللہ) پر.

#### {وَءَاتُواْ ٱلزَّكَوة}

(واو) حرف عطف، (آتوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الزکاة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (لا تعبدون الا اللہ) پر.

# {ثُمَّ تَوَلَّيۡتُمۡ}

(ثم) حرف عطف، (تولیتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فقبلتم) مقدر پر، جس میں (فاء) حرف عطف، (قبلتم) فعل، (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اخذنا میثاق بنی اسرائیل) پر۔

### {إِلَّا قَلِيلًا مِّنكُمْ}

(الا) حرف استثناء، (قلیلا) موصوف، (منکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، موصوف اپنی صفت سے ملکر مستثنیٰ ہے (تولیتم) کے فاعل سے.

### {وَأَنتُم مُّعَرِضُونَ}

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (معرضون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (تولیتم) کے فاعل کا۔

# {وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَٰقَكُمْ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (اخذنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (میثاق بنی اسرائیل) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیة/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

#### {لَا تَسۡفِكُونَ دِمَآءَكُمۡ}

(لا) نافیہ، (تسفکون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (دماءکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مفسرہ ہوا.

## {وَلَا تُخْرِجُونَ أَنفُسَكُم مِّن دِيلِكُمْ}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (تخرجون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (انفسکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، (من) حرف جار، (دیارکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تسفکون دماءکم) پر.

## {ثُمَّ أَقْرَرَتُمَ}

(ثم) حرف عطف، (اقررتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فقبلتم) مقدر پر، جس میں (فاء) حرف عطف، (قبلتم) فعل، (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اخذنا میثاقکم) پر.

### {وَأَنتُمُ تَشْهَدُونَ}

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (تشہدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اقررتم) کے فاعل کا۔

# {ثُمَّ أَنتُمَ هَٰؤُلَاءِ}

(ثم) حرف عطف، (انتم) مبتدا، (هؤلاء) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اقررتم) پر.

### {تَقْتُلُونَ أَنفُسَكُمْ}

(تقتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (انفسکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (ہؤلاء) کا.

### {وَتُخْرِجُونَ فَرِيقًا مِّنكُم مِّن دِيرِ هِمْ}

(واو) حرف عطف، (تخرجون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (فریقا) موصوف، (منکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (فریقا) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ، (من) حرف جار، (دیار هم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (تقتلون انفسکم) پر.

# {تَظُهَرُونَ عَلَيْهِم}

(تظاہرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (تخرجون) کے فاعل کا۔

## {بِٱلْإِثْمِ وَٱلْعُدُوٰنِ}

(باء) حرف جار، (الاثم والعدوان) بتركيب عطفى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتين) مقدر كا، (ثابتين) اسم فاعل، اس ميں (انتم) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر حال ہے (تظاهرون) كے فاعل كا.

# {وَإِن يَأْتُوكُمْ أُسْرَىٰ تُفَدُوهُمْ}

(واو) استینافیہ، (ان) حرف شرط، (یأتوا) فعل، اس میں (واو) ذوالحال، (اساری) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (تفادوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

#### {وَهُوَ مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ إِخْرَاجُهُمْ}

(واو) حالیہ، (هو) مبتدا، (محرم) اسم مفعول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (محرم) اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (اخراجهم) بترکیب اضافی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (هو) کی، (هو) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ثانی ہے (تخرجون) کے فاعل کا

## {أَفَتُوْمِنُونَ بِبَعْضِ ٱلْكِتُبِ}

(ہمزہ) حرف استفہام، اس کے بعد (تَفْعَلُوْنَ ذَلِكَ) مقدر پر، جس میں (تفعلون) فعل، (واو) فاعل، (ذلک) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

(فاء) حرف عطف، (تؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (بعض الکتاب) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تفعلون ذلک) مقدر پر.

# {وَتَكَفُّرُونَ بِبَعْضٍ}

(واو) حرف عطف، (تكفرون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، (ببعض) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعليہ انشائيہ ہوكر معطوف ہے (تؤمنون ببعض الكتاب) پر.

# {فَمَا جَزَآءُ مَن يَفْعَلُ ذَٰلِكَ مِنكُمۡ إِلَّا خِزْيٌ}

(فاء) استینافیہ، (ما) نافیہ، (جزاء) مضاف، (من) اسم موصول، (یفعل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ ذوالحال، (ذلک) مفعول بہ، (منکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (هو) کا، (هو) ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل ہوا (یفعل) کا، (یفعل) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (من) کا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (جزاء) کا، (جزاء) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مبتدا، (الا) حرف حصر، (خزی) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فِي ٱلْحَيَوٰةِ ٱلدُّنْيَا}

(فی) حرف جار، (الحیاۃ الدنیا) بترکیب توصیفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہے (خزی) کی۔

## ﴿ وَيَوْمَ ٱلْقِيلِمَةِ يُرَدُّونَ إِلَىٰ أَشَدِّ ٱلْعَذَاكِ }

(واو) استینافیہ، (یوم القیامة) بترکیب اضافی مفعول فیہ مقدم، (یردون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، (الی) حرف جار، (اشد العذاب) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (یردون) فعل مجہول اپنے نائب فاعل، مفعول فیہ مقدم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَمَا ٱللَّهُ بِغُفِلٍ}

(واو) استینافیہ، (ما) مشابہ بلیس، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (باء) حرف جار زائد، (غافل) خبر، (ما) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {عَمَّا تَعْمَلُونَ}

(عن) حرف جار، (ما) اسم موصول، (تعملون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (غافل) کا۔

# {أُوْلَٰئِكَ ٱلَّذِينَ ٱشۡتَرَوُا ٱلۡحَيَوٰةَ ٱلدُّنۡيَا بِٱلۡأَخِرَةِ}

(اولئک) مبتدا، (الذین) اسم موصول، (اشتروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الحیاة الدنیا) بترکیب توصیفی مفعول بہ، (بالآخر) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (اشتروا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف

لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر خبر ہوا (اولئک) کی، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {فَلَا يُخَفَّفُ عَنَّهُمُ ٱلْعَذَابُ}

(فاء) حرف عطف، (لا) نافیہ، (یخفف) فعل مجہول، (عنهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (العذاب) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اشتروا الحیاة الدنیا) پر.

#### {وَلَا هُمْ يُنصرَرُونَ}

(واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (هم) مبتدا، (ینصرون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فلا یخفف عنهم العذاب) پر.

### {وَلَقَدْ ءَاتَيْنَا مُوسَى ٱلْكِتَٰبَ}

(واو) استینافیہ، (لام) برائے جواب قسم، (قد) حرف تحقیق، (آتینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (موسی) مفعول بہ اول، (الکتاب) مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاللهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

## {وَقَفَّيْنَا مِنْ بَعْدِهِ بِٱلرُّسُلِ}

(واو) حرف عطف، (قفینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (من) حرف جار، (بعده) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (بالرسل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (آتینا موسی) پر.

## {وَءَاتَيْنَا عِيسَى ٱبْنَ مَرْيَمَ ٱلْبَيِّلْتِ}

(واو) حرف، (آتینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (عیسی) موصوف، (ابن مریم) بترکیب اضافی صفت، موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ اول، (البینات) مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (آتینا موسی) پر.

# {وَأَيَّدُنَّهُ بِرُوحِ ٱلْقُدُسِ}

(واو) حرف عطف، (ایدنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (هاء) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (روح القدس) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (آتینا عیسی بن مریم البینات) پر.

# {أَفَكُلَّمَا جَآءَكُمْ رَسُولُ بِمَا لَا تَهْوَى أَنفُسُكُمُ ٱسۡتَكۡبَرۡتُمۡ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (فاء) حرف عطف، (کل) مضاف، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (جاء) فعل، (کم) مفعول بہ، (رسول) فاعل، (باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (لا) نافیہ، (تھوی) فعل، (انفسکم) بترکیب اضافی فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (جاء) کا، (جاء) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ

موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مضاف الیہ ہوا (وقت) مضاف مقدر کا، (وقت) مضاف مقدر اپنے مضاف الیہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (کل) کا، (کل) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ مقدم ہوا (استکبرتم) کا، (استکبرتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ایدناہ بروح القدس) پر

### {فَفَرِيقًا كَذَّبَتُمَ}

(فاء) حرف عطف، (فریقا) مفعول بہ مقدم، (کذبتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (استکبرتم) پر.

## {وَفَرِيقًا تَقَتُلُونَ}

(واو) حرف عطف، (فریقا) مفعول بہ مقدم، (تقتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (کذبتم) پر۔

### {وَقَالُواْ}

(واو) استینافیہ، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {قُلُوبُنَا غُلَف}

(قلوبنا) بترکیب اضافی مبتدا، (غلف) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا.

### {بَل لَّعَنَهُمُ ٱللَّهُ بِكُفُرِ هِمْ}

(بل) حرف اضراب، (لعن) فعل، (هم) مفعول به، (الله) اسم جلالت فاعل، (باء) حرف جار، (كفرهم) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول به اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ مستانفہ ہوا.

#### {فَقَلِيلًا مَّا يُؤْمِنُونَ}

(فاء) استینافیہ، (قلیلا) صفت ہے (ایمانا) موصوف مقدر کی، (ایمانا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق مقدم، (ما) زائد، (یؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول مطلق مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَلَمَّا جَآءَهُمْ كِتُبٌ}

(واو) استینافیہ، (لما) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (جاء) کا، (جاء) فعل، (هم) مفعول بہ، (کتاب) فاعل، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (کذّبوا به) محذوف ہے، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

#### {مِّنْ عِندِ ٱللَّهِ}

(من) حرف جار، (عند الله) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر كا، (ثابت) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر صفت ہے (كتاب) كى.

#### {مُصلَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ}

(مصدق) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (لام) حرف جار، (ما) اسم موصول، (معهم) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (تَبَتَ) مقدر کا،

(ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (مصدق) کا، (مصدق) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ثانی ہے (کتاب) کی.

#### {وَكَانُواْ مِن قَبْلُ يَسْتَقْتِحُونَ}

(واو) حالیہ، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (من قبل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (یستفتحون) کا، (یستفتحون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (جاءهم) کی (هم) ضمیر کا۔

# {عَلَى ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ}

(علی) حرف جار، (الذین) اسم موصول، (کفروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یستفتحون) کا۔

#### ﴿فَلَمَّا جَآءَهُم مَّا عَرَفُواْ كَفَرُواْ بِهِ}

(فاء) حرف عطف، (لما) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (جاء) کا، (جاء) فعل، (هم) مفعول بہ، (ما) اسم موصول، (عرفوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (جاء) کا، (جاء) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (کفروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو

سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (لما جاءهم کتاب من عند الله...) پر. {فَلَعۡنَةُ ٱللّهِ عَلَى ٱلۡكُفِرِينَ}

(فاء) تعلیلیہ، (لعنة الله) بترکیب اضافی مبتدا، (علی الکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوا۔

# {بِئُسَمَا ٱشْتَرَوْا بِهِ أَنفُسَهُمْ أَن يَكَفُرُواْ}

(بئس) فعل ذم، (ما) اسم موصول، (اشتروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (انفسهم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (بئس) کا، (بئس) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر خبر مقدم، (ان) ناصبہ موصول حرفی، (یکفروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مخصوص بالذم مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {بِمَا أَنزَلَ ٱللَّهُ}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یکفروا) کا۔

### {بَغْيًا أَن يُنَزِّلَ ٱللَّهُ مِن فَصْلِهِ}

(بغیا) مصدر، (ان) ناصبہ موصول حرفی، (ینزل) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (من) حرف جار، (فضله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور ہوا (علی) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (بغیا) کا، (بغیا) اپنے ظرف لغو سے ملکر مفعول لہ ہے (یکفروا) کا۔

#### {عَلَىٰ مَن يَشَاءُ}

(علی) حرف جار، (من) اسم موصول، (یشاء) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (ینزل) کا.

#### {مِنْ عِبَادِهِ}

(من) حرف جار، (عباده) بتركيب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر كا، (ثابتا) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر حال ہے (مَنْ) اسم موصول كا.

#### {فَبَآءُو}

(فاء) حرف عطف، (باءوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یکفروا) پر.

#### {بِغَضب}

(بغضب) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (باءوا) کے فاعل کا.

#### {عَلَىٰ غَضَبٍ}

(علی غضب) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتٍ) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہے (غضب) کی.

### {وَلِلْكُفِرِينَ عَذَابٌ مُّهِين}

(واو) استینافیہ، (للکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (عذاب مھین) بترکیب توصیفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ ءَامِنُواْ بِمَا أَنزَلَ ٱللَّهُ قَالُواْ}

(واو) استینافیہ، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (قیل) کا، (قیل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (آمنوا) کا، (آمنوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قیل) کا، (قیل) فعل مجہول

اپنے نائب فاعل، ظرف لغو، مفعول فیہ مقدم اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

### {نُوۡمِنُ}

(نؤمن) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

# {بِمَا أُنزِلَ عَلَيْنَا}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (علینا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (نؤمن) کا.

### {وَيَكَفُرُونَ}

(واو) استینافیہ، (یکفرون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {بِمَا وَرَآءَهُ}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (وراءه) بتركیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَتَ) مقدر كا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ ہوكر صلہ ہوا (ما) كا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (يكفرون) كا.

### {وَهُوَ ٱلۡحَقُّ مُصلدِّقًا}

(واو) حالیہ، (هو) مبتدا، (الحق) مصدر بمعنی اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ ذوالحال، (مصدقا) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر فاعل ہوا (الحق) کا، (الحق) مصدر اپنے فاعل سے ملکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (بما وراءہ) میں موجود (ما) اسم موصول کا۔

#### {لِّمَا مَعَهُمً}

(لام) حرف جار، (ما) اسم موصول، (معهم) بتركیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَتَ) مقدر كا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ ہوكر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (مصدقا) كا.

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {فَلِمَ تَقَتُلُونَ أَنْبِيَاءَ ٱللَّهِ مِن قَبَلُ}

(فاء) فصیحہ، (لام) حرف جار، (ما) اسم استفہام مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول ہوا (تقتلون) کا، (تقتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (انبیاء الله) بترکیب اضافی مفعول بہ، (من قبل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور دونوں ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِذَا کَانَ الْاَمْرُ کَذٰلِكَ) کی، شرط محذوف اپنی جزائے سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر مقولہ ہے کی، شرط محذوف اپنی جزائے سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا

### {إِن كُنتُم مُّوۡمِنِينَ}

(ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (مؤمنین) خبر، فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فلم تقتلونهم) محذوف ہے، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (تقتلون) کے فاعل کا۔

## {وَلَقَدَ جَاءَكُم مُّوسَىٰ بِٱلْبَيِّنَٰتِ}

(واو) استینافیہ، (لام) برائے جواب قسم، (قد) حرف تحقیق، (جاء) فعل، (کم) مفعول بہ، (موسی) فاعل، (بالبینات) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاللهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {ثُمَّ ٱتَّخَذْتُمُ ٱلْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهِ}

(ثم) حرف عطف، (اتخذتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (العجل) مفعول بہ، (من) حرف جار، (بعده) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (جاءکم موسی...) پر.

## {وَأَنتُمْ ظُلِمُونَ}

(واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (ظالمون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (اتخذتم) کے فاعل کا.

### {وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَٰقَكُمْ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (اخذنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (میثاقکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر معطوف ہے (اذکروا نعمتی التی: آیة/٤٧) میں موجود (نعمتی) پر.

# {وَرَفَعَنَا فَوَقَكُمُ ٱلطُّورَ}

(واو) حرف عطف، (رفعنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (فوقکم) بترکیب اضافی مفعول فیم، (الطور) مفعول به، فعل اپنے فاعل، مفعول فیم اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (اخذنا) پر.

### {خُذُواْ}

(خذوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قلنا) مقدر کا، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (رفعنا) کے فاعل کا۔

### {مَا ءَاتَيَنَٰكُم}

(ما) اسم موصول، (آتینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (خذوا) کا۔

#### {بِقُوَّةٍ}

(بقوة) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (انتم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (خذوا) کے فاعل کا۔

### {وَاسْمَعُواْ}

(واو) حرف عطف، (اسمعوا) فعل امر، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (خذوا) پر.

### {قَالُواْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### (سَمِعْنَا)

(سمعنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا.

#### {وَ عَصنينَا}

(واو) حرف عطف، (عصینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (سمعنا) پر.

## {وَأُشْرِبُواْ فِي قُلُوبِهِمُ ٱلْعِجْلَ بِكُفْرِهِمْ}

(واو) حالیہ، (اشربوا) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، (فی) حرف جار، (قلوبهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (العجل) مفعول بہ، (باء) حرف جار، (کفرهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی، (اشربوا) فعل مجہول اپنے نائب فاعل، مفعول بہ اور دونوں ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (قالوا) کے فاعل کا

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {بِئِسَمَا يَأْمُرُكُم بِهِ إِيمَنْكُمْ}

(بئس) فعل ذم، (ما) اسم موصول، (یأمر) فعل، (کم) مفعول بہ، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ایمانکم) بترکیب اضافی فاعل، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ فاعل ہوا (بئس) کا، (بئس) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر خبر مقدم، اور اس کا مخصوص بالذم مبتدائے مؤخر (هذا الامر) محذوف ہے، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا.

### {إِن كُنتُم مُّؤَمِنِينَ}

(ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (مؤمنین) خبر، (کنتم) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فبئس ما یامرکم به ایمانکم) محذوف ہے، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {إِن كَانَتْ لَكُمُ ٱلدَّارُ ٱلْأَخِرَةُ}

(ان) حرف شرط، (کانت) فعل ناقص، (لکم) جار مجرور سے ملکر طرف مستقر ہوا (ثابتةً) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم ہوا (کانت) کی، (الدار الآخرة) بترکیب توصیفی اسم مؤخر، (کانت) اپنے اسم مؤخر اور خبر مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فَتَمَنَّوُا ٱلْمَوْت) ہے، جس میں (فاء) جزائیہ، (تمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الموت) مفعول بہ، فعل

اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا.

### {عِندَ ٱللَّهِ خَالِصنة مِّن دُونِ ٱلنَّاسِ

(عند الله) بتركیب اضافی مفعول فیہ مقدم ہوا (خالصة) كا، (خالصة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، (من) حرف جار، (دون الناس) بتركیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہوا (خالصة) كا، (خالصة) اپنے فاعل، مفعول فیہ مقدم اور ظرف لغو سے ملكر شبہ جملہ اسمیہ ہوكر حال ہے (الدار الآخرة) كا.

### {إِن كُنتُمْ صلدِقِينَ}

(ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (صادقین) خبر، (کنتم) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فَتَمَنَّوْهُ) محذوف ہے، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (فتمنوا) کے فاعل کا۔

#### {وَلَن يَتَمَنَّوَهُ أَبَدُّا}

(واو) استینافیہ، (لن) نافیہ، (یتمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هاء) مفعول بہ، (ابدا) مفعول فیہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {بِمَا قَدَّمَتَ أَيْدِيهِمْ}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (قدمت) فعل، (ایدیهم) بترکیب اضافی فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یتمنوا) کا.

# {وَ ٱللَّهُ عَلِيمُ بِٱلظُّلِمِينَ}

(واو) استینافیہ، (الله) اسم جلالت مبتدا، (علیم) صیغہ صفت، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بالظالمین) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، صیغہ صفت اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر خبر، (الله) اسم جلالت مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {وَلَتَجِدَنَّهُمْ}

(واو) حرف عطف، (لام) برائے جواب قسم، (تجدن) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاللهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

## {أَحْرَصَ ٱلنَّاسِ عَلَىٰ حَيَوةٍ}

(احرص) اسم تفضیل مضاف، اس میں (هم) ضمیر پوشیده فاعل، (علی حیاة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (احرص) اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر مضاف، (الناس) مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ثانی ہے (لتجدن) کا۔

# {وَمِنَ ٱلَّذِينَ أَشۡرَكُواْ}

(واو) حرف عطف، (من) حرف جار، (الذین) اسم موصول، (اشرکوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (احرص) مقدر کا، (احرص) اسم تفضیل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم تفضیل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر معطوف ہے (احرص الناس) پر.

### {يَوَدُّ أَحَدُهُمْ}

(یود) فعل، (احدهم) بترکیب اضافی فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {لَوَ يُعَمَّرُ أَلَفَ سَنَةٍ}

(لو) مصدریہ موصول حرفی، (یعمر) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (الف سنة) بترکیب اضافی مفعول فیہ، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (لو) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (یود) کا.

### {وَمَا هُوَ بِمُزَحْزِجِهِ مِنَ ٱلْعَذَابِ أَن يُعَمَّرَ}

(واو) حالیہ، (ما) مشابہ بلیس، (هو) اس کا اسم، (باء) حرف جار زائد، (مزحزح) اسم فاعل، (من العذاب) جار مجرور سے ملکر اس کا ظرف لغو، (ان) ناصبہ موصول حرفی، (یعمر) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد فاعل ہوا (مزحزح) کا، (مزحزح) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر مضاف، (هاء) مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر خبر ہوا (ما) کی، (ما) مشابہ بلیس اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (احدهم) کا.

## {وَ اللَّهُ بَصِيرٌ }

(واو) استینافیہ، (الله) اسم جلالت مبتدا، (بصیر) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {بِمَا يَعْمَلُونَ}

(باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (یعملون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (بصیر) کا

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

#### {مَن كَانَ عَدُقًا لِّجِبْرِيلَ}

(من) اسم شرط مبتدا، (کان) فعل ناقص، اس میں (هو) ضمیر پوشیده اس کا اسم، (عدوا) موصوف، (لجبریل) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (عدوا) موصوف اپنی صفت سے ملکر خبر ہوا (کان) کی، (کان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فلا وجه لعداوته) محذوف ہے، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر خبر ہوا (من) کی، (من) اسم شرط مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا.

#### {فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَىٰ قُلْبِكَ}

(فاء) تعلیلیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (هاء) اس کا اسم، (نزل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هاء) مفعول بہ، (علی) حرف جار، (قلبک) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معللہ ہوا۔

## {بِإِذْنِ ٱللَّهِ}

(باء) حرف جار، (اذن الله) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر كا، (ثابتا) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسمیہ ہوكر حال ہے (نزل) كے فاعل كا.

### [مُصلَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشِّرَى لِلْمُؤْمِنِينَ}

(مصدقا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (لام) حرف جار، (ما) اسم موصول، (بین یدیه) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَت) مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (مصدقا) کا، (مصدقا) اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (هدی) معطوف اول، (واو) حرف عطف، (هدی) معطوف ملکر اس کا ظرف لغو، (بشری) اپنے ظرف لغو سے ملکر معطوف ثانی، معطوف علیہ اپنے دونوں معطوفات سے ملکر حال ہے (نزله) کی شانی، معطوف علیہ اپنے دونوں معطوفات سے ملکر حال ہے (نزله) کی

{مَن كَانَ عَدُوًّا لِللهِ وَمَلَٰئِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجِبَرِيلَ وَمِيكَالَ فَإِنَّ ٱللهَ عَدُوُّ لِّلْكَٰفِرِينَ} (من) اسم شرط مبتدا، (كان) فعل ناقص، اس ميں (هو) ضمير پوشيده اس كا اسم، (عدوا) موصوف، (لام) حرف جار، (الله) اسم جلالت معطوف عليہ، (واو) حرف عطف، (ملائكته) بتركيب اضافى معطوف اول، (واو) حرف عطف، (رسله) بتركيب اضافى معطوف ثانى، (واو) حرف عطف، (جبريل) معطوف ثالث، (واو) حرف عطف، (ميكال) معطوف رابع، (الله) اسم جلالت معطوف عليہ اپنے تمام معطوفات سے ملكر مجرور،

جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (عدوا) کی، (عدوا) موصوف اپنی صفت سے ملکر خبر ہوا (کان) کی، (کان) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (عدو) موصوف، (للکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (عدو) کی، (عدو) موصوف اپنی صفت سے ملکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# ﴿ وَلَقَدُ أَنزَ لَنا إِلَيْكَ ءَايَٰتٍ بَيِّنُتٍ }

(واو) استینافیہ، (لام) برائے جواب قسم، (قد) حرف تحقیق، (انزلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (الیک) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (آیات بینات) بترکیب توصیفی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاللهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {وَمَا يَكَفُرُ بِهَاۤ إِلَّا ٱلۡفُسِقُونَ}

(واو) حرف عطف، (ما) نافیہ، (یکفر) فعل، (بھا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الا) حرف حصر، (الفاسقون) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لقد انزلنا الیك...) پر.

## {أَوَكُلَّمَا عَٰهَدُواْ عَهَدًا نَّبَذَهُ فَرِيقٌ مِّنْهُم}

(ہمزہ) حرف استفہام، اس کے بعد (کفروا بالایات الْبیّنات) مقدر ہے، جس میں (کفروا) فعل، (واو) فاعل، (باالآیات البینات) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

(واو) حرف عطف، (کل) مضاف، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (عاهدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (عهدا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) مصدریہ موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مضاف الیہ ہوا (وقت) مضاف مقدر کا، (وقت) مضاف مقدر اپنے مضاف الیہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (کل) کا، (کل) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ مقدم ہوا (نبذ) کا، (نبذ) فعل، (هاء) مفعول بہ، (فریق) موصوف، (منهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (فریق) کی، (فریق) موصوف اپنی صفت سے ملکر فاعل ہوا (نبذ) کا، (نبذ) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (کفروا باالآیات البینات) مقدر پر

### {بَلَ أَكْثَرُهُمَ لَا يُؤْمِنُونَ}

(بل) حرف اضراب، (اکثر هم) بترکیب اضافی مبتدا، (لا) نافیہ، (یؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر، (اکثر هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {وَلَمَّا جَآءَهُمْ رَسُولٌ}

(واو) حرف عطف، (لما) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (جاء) کا، (جاء) فعل، (هم) مفعول بہ، (رسول) فاعل، فعل اپنے فاعل، مفعول فیہ مقدم اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (نَبَذَ فَرِیقٌ) ہے، جس میں (نبذ) فعل، (فریق) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (نبذہ فریق منہم) پر.

#### {مِّنْ عِندِ ٱللَّهِ}

(من) حرف جار، (عند الله) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر كا، (ثابت) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر صفت ہے (رسول) كى.

#### {مُصلَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ}

(مصدق) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لام) حرف جار، (ما) اسم موصول، (معهم) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثَبَتَ) مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (مصدق) کا، (مصدق) اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ثانی ہے (رسول) کی۔

# {مِّنَ ٱلَّذِينَ أُوتُواْ ٱلۡكِتَٰبَ}

(من) حرف جار، (الذین) اسم موصول، (اوتوا) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، (الکتاب) مفعول بہ، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہے (فریق) کی.

## {كِتُبَ ٱللَّهِ وَرَآءَ ظُهُورِ هِمْ}

(کتاب الله) بترکیب اضافی مفعول بہ ہے (نبذ) کا، (وراء ظهورهم) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہے (نبذ) کا۔

### {كَأَنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ}

(كأن) حرف مشبہ بالفعل، (هم) اس كا اسم، (لا) نافيہ، (يعلمون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر خبر، (كأن) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر حال ہے (نبذ فريق من الذين) ميں موجود (فريق) كا.

### {وَ ٱتَّبَعُواْ}

(واو) حرف عطف، (اتبعوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لما جاءهم رسول من عند الله...نبذ فریق) پر.

#### {مَا تَتْلُواْ ٱلشَّيْطِينُ عَلَىٰ مُلْكِ سُلَيْمُنَ}

(ما) اسم موصول، (تتلو) فعل، (الشياطين) فاعل، (على) حرف جار، (ملک سليمان) بترکيب اضافي مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (اتبعوا) کا۔

#### {وَمَا كَفَرَ سُلَيْمُنُ}

(واو) استینافیہ، (ما) نافیہ، (کفر) فعل، (سلیمان) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {وَلَٰكِنَّ ٱلشَّيٰطِينَ كَفَرُواْ}

(واو) حرف عطف، (لكن) حرف مشبہ بالفعل، (الشياطين) اس كا اسم، (كفروا) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر، (لكن) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر معطوف ہے (وما كفر سليمان) پر.

### {يُعَلِّمُونَ ٱلنَّاسَ ٱلسِّحْرَ}

(یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الناس) مفعول بہ اول، (السحر) مفعول بہ ثانی، (یعلمون) فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (کفروا) کے فاعل کا

## {وَمَا أُنزِلَ عَلَى ٱلْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هُرُوتَ وَمُرُوتَ}

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (علی) حرف جار، (الملکین) مبدل منہ، (هاروت وماروت) بترکیب عطفی بدل، مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (ببابل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (ببابل) جار مجرور دونوں ظرف لغو ثانی، (انزل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور دونوں ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (السحر) پر.

## {وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ}

(واو) استینافیہ، (ما) نافیہ، (یعلمان) فعل، اس میں (الف) فاعل، (من) حرف جار زائد، (احد) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {حَتَّىٰ يَقُولًا}

(حتى) حرف جار، اس كے بعد (ان) ناصبہ موصول حرف مقدر، (یقولا) فعل، اس میں (الف) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ ہوكر صلہ ہوا (ان) موصول حرفى مقدر كا، موصول حرفى اپنے صلہ سے ملكر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (یعلمان) كا.

## {إِنَّمَا نَحۡنُ فِتۡنَةً}

(ان) حرف مشبہ بالفعل مكفوف عن العمل، (ما) كافہ، (نحن) مبتدا، (فتنة) خبر، مبتدا اپنى خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر مقولہ ہے (يقولا) كا.

#### {فَلَا تَكَفُرُ}

(فاء) فصیحہ، (لا) ناھیہ، (تکفر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِذَا کَانَ الْأَمْرُ کَذٰلِكَ) کی، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر مقولہ ہے (یقولا) کا۔

#### {فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا}

(فاء) استینافیہ، (یتعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (منهما) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (وما یعلمان من احد) پر.

### {مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ ٱلْمَرْءِ وَزَوْجِهِ}

(ما) اسم موصول، (یفرقون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (بین) مضاف، (المرء) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (زوجه) بتر کیب اضافی معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مضاف الیہ ہوا (بین) کا، (بین) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہوا (یفرقون) کا، (یفرقون) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (یتعلمون) کا.

#### ﴿ وَمَا هُم بِضَارِ ينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ }

(واو) حالیہ، (ما) مشابہ بلیس، (هم) اس کا اسم، (باء) حرف جار زائد، (ضارین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (من) حرف جار زائد، (احد) مفعول بہ، (ضارین) اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (ما) کا، (ما) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یفرقون) کے فاعل کا۔

### {إِلَّا بِإِذْنِ ٱللَّهِ}

(الا) حرف حصر، (باء) حرف جار، (اذن الله) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر كا، (ثابتا) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر حال ہے (احد) كا.

### {وَيَتَعَلَّمُونَ}

(واو) حرف عطف، (یتعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فیتعلمون منهما) پر.

#### {مَا يَضُرُّ هُمْ}

(ما) اسم موصول، (یضر) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (یتعلمون) کا۔

#### {وَلَا يَنفَعُهُمْ}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (ینفع) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یضرهم) پر.

#### {وَلَقَدُ عَلِمُواْ}

(واو) استینافیہ، (لام) برائے جواب قسم، (قد) حرف تحقیق، (علموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاسهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {لَمَنِ ٱشْتَرَىٰهُ مَا لَهُ فِي ٱلْأَخِرَةِ مِنْ خَلُقٍ}

(لام) حرف تاكيد، (من) اسم موصول، (اشترى) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، (هاء) مفعول به، فعل اپنے فاعل اور مفعول به سے ملكر جمله فعليه خبريه ہوكر صله ہوا (من) كا، (من) اسم موصول اپنے صله سے ملكر مبتدا، (ما) نافيه، (له) جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر كا، (ثابت) اسم فاعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، (في الآخرة) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہوا اسى

(ثابت) کا، (ثابت) اپنے فاعل، ظرف مستقر اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (من) حرف جار زائد، (خلاق) مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (مَنْ) کی، (من) اسم موصول مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مفعول بہ ہے (علموا) کا۔

### {وَلَبِئُسَ مَا شَرَوا بِهِ أَنفُسَهُمْ}

(واو) حرف عطف، (لام) برائے جواب قسم، (بئس) فعل ذم، (ما) اسم موصول، (شروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (انفسهم) بتر کیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (بئس) کا، (بئس) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر خبر مقدم، اور اس کا مخصوص بالذم مبتدائے مؤخر (السحر) محذوف ہے، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاللهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، طرف مستقر ہوا (اقسم) کا، خلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ولقد ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ولقد ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ولقد ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ولقد ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ولقد ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (ولقد ظرف مستقر الله المن اشترناہ...) کی قسم مقدر پر.

#### {لَوْ كَانُواْ يَعْلَمُونَ}

(لو) حرف شرط، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل، اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر

شرط، اور اس کی جزاء (لما فعلوا ذلك) محذوف ہے، شرط مذكور اپنی جزائے محذوف سے ملكر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

# {وَلَوْ أَنَّهُمْ ءَامَنُواْ وَٱتَّقَوْاْ لَمَثُوبَةٌ مِّنْ عِندِ ٱللَّهِ خَيْرٍ}

(واو) استینافیہ، (لو) حرف شرط، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (هم) اس کا اسم، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (اتقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد فاعل ہوا (ثبّت) مقدر کا، (ثبت) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (لام) جوابیہ، (مثوبة) موصوف، (من) ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (لام) جوابیہ، (مثوبة) موصوف، (من) خرف جار، (عند الله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر طرف مستقر ہوا (ثابتة) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر چملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (مثوبة) کی، (مثوبة) موصوف اپنی صفت جملہ اسمیہ ہوکر مبتدا، (خیر) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جملہ اسمیہ ہوکر جملہ اسمیہ ہوکر جملہ اسمیہ ہوکر جباء، شرط اپنی جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر

## {لُّو كَانُواْ يَعۡلَمُونَ}

(لو) حرف شرط، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (لآمنوا) محذوف ہے، شرط مذکور اپنی جزائے محذوف سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

# {يَٰأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (ای) موصوف، (ها) برائے تنبیہ، (الذین) اسم موصول، (آمنوا) فعل، اس میں (واؤ) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر صفت ہوا (ای) کی، (ای) موصوف اپنی صفت سے ملکر منادی مفعول بہ، (ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {لَا تَقُولُواْ}

(لا) ناهیہ، (تقولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

### {رُعِنَا}

(راع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (لا تقولوا) کا.

### {وَقُولُواْ}

(واو) حرف عطف، (قولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (لا تقولوا...) پر.

## {ٱنظُرُ نَا}

(انظر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قولوا) کا.

#### {وَاسْمَعُواْ}

(واو) حرف عطف، (اسمعوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (لا تقولوا) پر.

## {وَلِلْكُفِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ}

(واو) استینافیہ، (للکافرین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (عذاب الیم) بترکیب توصیفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {مَّا يَوَدُّ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ}

(ما) نافیہ، (یود) فعل، (الذین) اسم موصول، (کفروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (یود) کا، (یود) فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

## {مِنْ أَهْلِ ٱلْكِتَٰكِ وَلَا ٱلْمُشْرِكِينَ}

(من) حرف جار، (اهل الكتاب) بتركيب اضافى معطوف عليه، (واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاكيد، (المشركين) معطوف، معطوف عليه اپنے معطوف سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتين) مقدر كا، (ثابتين) اسم فاعل، اس ميں (هم) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر حال ہے (كفروا) كے فاعل كا.

# {أَن يُنَزَّلَ عَلَيْكُم مِّنَ خَيْرٍ مِّن رَّبِّكُمْ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (ینزل) فعل مجہول، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (من) حرف جار زائد، (خیر) نائب فاعل،

(من) حرف جار، (ربکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور دونوں ظرف لغو سے سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (ما یود) کا.

#### {وَ ٱللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ}

(واو) استینافیہ، (الله) اسم جلالت مبتدا، (یختص) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (باء) حرف جار، (رحمته) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {مَن يَشَاءُ}

(من) اسم موصول، (یشاء) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (یختص) کا۔

### {وَ اللَّهُ ذُو ٱلْفَضِلِ ٱلْعَظِيمِ}

(واو) حرف عطف، (الله) اسم جلالت مبتدا، (ذو) مضاف، (الفضل العظیم) بترکیب توصیفی مضاف الیہ، (ذو) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر خبر، (الله) اسم جلالت مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (الله پختص برحمته...) پر.

### {مَا نَنسَخْ مِنْ ءَايَةٍ أَوْ نُنسِهَا نَأْتٍ}

(ما) اسم شرط موصوف، (من آیة) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل،

اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (ما) کی، (ما) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ مقدم ہوا (ننسخ) کا، (ننسخ) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر معطوف علیہ، (او) حرف عطف، (ننس) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (ها) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر شرط، (نأت) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوا۔

# ﴿ إِخَيْرٍ مِّنْهَا أَوْ مِثْلِهَا }

(باء) حرف جار، (خیر) موصوف، (منها) جار مجرور سے ملکر طرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (خیر) کی، (خیر) موصوف اپنی صفت سے ملکر معطوف علیہ، (او) حرف عطف، (مثلها) بترکیب اضافی معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (نات) کا۔

### {أَلَمُ تَعۡلَمُ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (لم) نافیہ، (تعلم) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {أَنَّ ٱللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (علی) حرف جار، (کل شیء) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (قدیر) کا، (قدیر) صفت مشبہ، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، صفت مشبہ اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (لم تعلم) کا

### {أَلَمُ تَعۡلَمُ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (لم) نافیہ، (تعلم) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔ {أَنَّ ٱللَّهَ لَهُ مُلْكُ ٱلسَّمَٰوٰتِ وَٱلْأَرْضِ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ملک) مضاف، (السموت والارض) بترکیب عطفی مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (لم تعلم) کا.

## {وَمَا لَكُم مِّن دُونِ ٱللَّهِ مِن وَلِيِّ وَلَا نَصِيرٍ }

(واو) حرف عطف، (ما) نافیہ، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتان) مقدر کا، (ثابتان) اسم فاعل، اس میں (هما) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (من) حرف جار، (دون الله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا)

اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال مقدم ہوا (ولی) کا، (من) حرف جار زائد، (ولی) ذوالحال مؤخر، ذوالحال مؤخر اپنے حال مقدم سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (نصیر) معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (له ملك السموت والاض) پر.

## {أَمۡ تُرِيدُونَ}

(ام) منقطعہ بمعنی بل وہمزہ، (تریدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {أَن تَسْئِلُواْ رَسُولَكُمْ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (تسئلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، رسولکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر مفعول بہ ہے (تریدون) کا۔

#### {كَمَا سُئِلَ مُوسَىٰ مِن قَبْلُ}

(کاف) حرف جار، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (سئل) فعل مجہول، (موسی) نائب فاعل، (من قبل) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر

صفت ہوا (سؤالا) موصوف مقدر کی، (سؤالا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق ہے (تسئلوا) کا.

### {وَمَن يَتَبَدَّلِ ٱلْكُفْرَ بِٱلْإِيمَٰنِ فَقَدْ ضَلَّ سَوَآءَ ٱلسَّبِيلِ}

(واو) استینافیہ، (من) اسم شرط مبتدا، (یتبدل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (الکفر) مفعول بہ، (بالایمان) جار مجرور سے ملکر طرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (قد) حرف تحقیق، (ضل) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (سواء السبیل) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر خبر ہوا (من) کی، (من) اسم شرط مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَدَّ كَثِيرٌ}

(ود) فعل، (کثیر) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

## {مِّنْ أَهْلِ ٱلْكِتُبِ}

(من) حرف جار، (اهل الكتاب) بتركيب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتون) مقدر كا، (ثابتون) اسم فاعل، اس ميں (هم) ضمير پوشيده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسميہ ہوكر صفت ہے (كثير) كى.

## {لَوَ يَرُدُّونَكُم مِّنُ بَعْدِ إِيمَٰنِكُمْ كُفَّارًا}

(لو) مصدریہ موصول حرفی، (یردون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (کم) مفعول بہ اول، (من) حرف جار، (بعد ایمانکم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (کفارا) مفعول بہ ثانی، فعل اپنے

فاعل، دونوں مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (لو) موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ہے (ود) کا

### {حَسَدًا مِّنَ عِندِ أَنفُسِهِم}

(حسدا) موصوف، (من) حرف جار، (عند انفسهم) بتركیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر كا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملكر شبہ جملہ اسمیہ ہوكر صفت، موصوف اپنی صفت سے ملكر مفعول لہ ہے (ود) كا.

## {مِّنُ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ ٱلْحَقُّ}

(من) حرف جار، (بعد) مضاف، (ما) مصدریہ موصول حرفی، (تبین) فعل، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الحق) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مضاف الیہ ہوا (بعد) کا، (بعد) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (ود) کا.

#### {فَاعَفُواْ}

(فاء) فصیحہ، (اعفوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِذَا کَانَ الْأَمْرُ کَذَٰلِكَ) کی، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

### {وَاصنفَحُواْ}

(واو) حرف عطف، (اصفحوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر معطوف ہے (فاعفوا) پر.

## {حَتَّىٰ يَأْتِيَ ٱللَّهُ بِأَمْرِهِ}

(حتى) حرف جار، اس كے بعد (ان) ناصبہ موصول حرفى مقدر، (یأتى) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (باء) حرف جار، (امره) بتركیب اضافى مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملكر جملہ فعلیہ خبریہ ہوكر صلہ ہوا (ان) موصول حرفى مقدر كا، موصول حرفى اپنے صلہ سے ملكر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (اصفحوا) كا.

# {إِنَّ ٱللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (علی) حرف جار، کل شیء) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (قدیر) کا، (قدیر) صیغہ صفت، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، صیغہ صفت اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {وَأَقِيمُواْ ٱلصَّلَوٰةَ}

(واو) استینافیہ، (اقیموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الصلاة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔ {وَءَاتُواْ ٱلزَّكَوٰةَ}

(واو) حرف عطف، (آتوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الزکاة) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اقیموا الصلاة) پر.

{وَمَا تُقَدِّمُواْ لِأَنفُسِكُم مِّنَ خَيْرٍ تَجِدُوهُ عِندَ ٱللَّهِ}

(واس) استینافیہ، (ما) اسم شرط موصوف، (من خیر) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (ما) کی، (ما) اسم شرط موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ مقدم ہوا (تقدموا) کا، (تقدموا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (لام) حرف جار، (انفسکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (تقدموا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ مقدم اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (تجدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هاء) مفعول بہ، (عند الله) بترکیب اضافی مفعول فیہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، ، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

# {إِنَّ ٱللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرً}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (باء) حرف جار، (ما) اسم موصول، (تعملون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (بصیر) کا، (بصیر) صیغہ مبالغہ، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، صیغہ مبالغہ اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر خبر، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {وَقَالُواْ}

(واو) حرف عطف، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ود کثیر) پر.

{لَن يَدۡخُلَ ٱلۡجَنَّةَ إِلَّا مَن كَانَ هُودًا أَوۡ نَصٰرَىٰ}

(لن) نافیہ، (یدخل) فعل، (الجنة) مفعول بہ، (الا) حرف حصر، (من) اسم موصول، (کان) فعل ناقص، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ اس کا اسم، (هودا او نصاری) بترکیب عطفی خبر، (کان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (یدخل) کا، (یدخل) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا.

## {تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ}

(تلک) مبتدا، (امانیهم) بترکیب اضافی خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ معترضہ ہوا۔

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {هَاتُواْ بُرْ هَٰنَكُمْ}

(ھاتوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (بر ھانکم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا۔

### {إِنْ كُنتُمَ صلدِقِينَ}

(ان) حرف شرط، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (صادقین) خبر، (کنتم) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فھاتوا بر ھانکم) محذوف ہے، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (ھاتوا) کے فاعل کا.

#### {بَلَىٰ}

(بلی) حرف ایجاب، اور اس کے بعد (یدخل الجنّة غیر هم) محذوف ہے، جس میں (یدخل) فعل، (الجنة) مفعول به، (غیر هم) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول به سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {مَنْ أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ}

(من) اسم شرط مبتدا، (اسلم) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (وجهه) بترکیب اضافی مفعول بہ، (لله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ بوکر شرط، (واو) حالیہ، (هو) مبتدا، (محسن) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ بوکر حال ہے (اسلم) کے فاعل کا، (فاء) جزائیہ، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (اجره) بترکیب اضافی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر خبر ہوا (من) کی، (من) اسم شرط مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {عِندَ رَبِّهِ}

(عند ربه) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (اجرہ) کا۔

#### {وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ}

(واو) حرف عطف، (لا) برائے نفی جنس ملغی عن العمل، (خوف) مبتدا، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے

فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (خوف) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر

معطوف ہے (له اجره عند ربه) پر.

### {وَلَا هُمۡ يَحۡزَنُونَ}

(واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (هم) مبتدا، (یحزنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (له اجره عند ربه) پر.

### {وَقَالَتِ ٱلۡيَهُودُ}

(واو) استینافیہ، (قالت) فعل، (الیہود) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {لَيْسَتِ ٱلنَّصَارَىٰ عَلَىٰ شَيْءٍ}

(لیست) فعل ناقص، (النصاری) اس کا اسم، (علی شیئ) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (لیست) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالت) کا۔

### ﴿ وَقَالَتِ ٱلنَّصِٰرَىٰ }

(واو) حرف عطف، (قالت) فعل، (النصارى) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قالت الیهود) پر.

#### {لَيْسَتِ ٱلْيَهُودُ عَلَىٰ شَيْءٍ}

(لیست) فعل ناقص، (الیهود) اس کا اسم، (علی شیئ) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (لیست) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالت الیهود) کا.

### ﴿ وَهُمۡ يَتُلُونَ ٱلۡكِتَٰبَ }

(واو) حالیہ، (هم) مبتدا، (یتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (الکتاب) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (الیہود والنصاری) کا۔

## {كَذَٰلِكَ قَالَ ٱلَّذِينَ لَا يَعۡلَمُونَ مِثۡلَ قَوۡلِهِمۡ}

(کاف) حرف جار، (ذلک) مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (قولا) موصوف مقدر کی، (قولا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق مقدم، (قال) فعل، (الذین) اسم موصول، (لا) نافیہ، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (قال) کا، (قال) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول مطلق مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فَاللَّهُ يَحَكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ ٱلْقِيمَةِ}

(فاء) استینافیہ، (الله) اسم جلالت مبتدا، (یحکم) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (بینهم) بترکیب اضافی مفعول فیہ اول، (یوم القیامة)

بترکیب اضافی مفعول فیہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول فیہ سے ملکر جملہ سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {فِيمَا كَانُواْ فِيهِ يَخْتَلِفُونَ}

(فی) حرف جار، (ما) اسم موصول، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (فیه) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (یختلفون) کا، (یختلفون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (یحکم) کا.

## {وَمَنْ أَظْلَمُ}

(واو) استینافیہ، (من) اسم استفہام مبتدا، (اظلم) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {مِمَّن مَّنَعَ مَسْجِدَ ٱللَّهِ}

(مِنْ) حرف جار، (مَنْ) اسم موصول، (منع) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (مساجد الله) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (من) کا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (اظلم) کا.

### {أَن يُذْكَرَ فِيهَا ٱسۡمُهُ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (یذکر) فعل مجہول، (فیہا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (اسمه) بترکیب اضافی نائب فاعل، فعل مجہول

اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مفعول بہ ثانی ہے (منع) کا.

#### {وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَآ}

(واو) حرف عطف، (سعی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (فی) حرف جار، (خرابها) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (منع مسجد الله...) پر.

# {أُوْلَٰئِكَ مَا كَانَ لَهُمۡ أَن يَدۡخُلُوهَاۤ إِلَّا خَانِفِينَ}

(اولئک) مبتدا، (ما) نافیہ، (کان) فعل ناقص، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ان) ناصبہ موصول حرفی، (یدخلوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (ها) مفعول بہ، (الا) حرف حصر، (خانفین) حال ہے (یدخلوا) کے فاعل کا، (یدخلوا) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی کا، موصول حرفی کا، کا، (کان) اپنے اسم مؤخر اور خبر مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (اولئک) کی، (اولئک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

## {لَهُمْ فِي ٱلدُّنْيَا خِزْي}

(لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (فی الدنیا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا اسی (ثابت) کا، (ثابت) اسم فاعل اپنے فاعل، ظرف مستقر اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (خزی) مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {وَلَهُمْ فِي ٱلْأَخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيم}

(واو) حرف عطف، (لهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (فی الآخرة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا اسی (ثابت) کا، (ثابت) اسم فاعل اپنے فاعل، ظرف مستقر اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (عذاب عظیم) بترکیب توصیفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لهم فی الدنیا خزی) پر.

### {وَ لِلَّهِ ٱلْمَشْرِقُ وَٱلْمَغْرِبُ}

(واو) استینافیہ، (شه) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتان) اسم فاعل کا، (ثابتان) اسم فاعل، اس میں (هما) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (المشرق والمغرب) بترکیب عطفی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {فَأَيْنَمَا تُوَلُّواْ فَثَمَّ وَجَهُ ٱللَّهِ}

(فاء) استینافیہ، (اینما) اسم شرط مفعول فیہ مقدم ہوا (تولوا) کا، (تولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (ثم) مفعول فیہ ہے (ثابت) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (وجه الله) بترکیب اضافی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے

ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

### {إِنَّ ٱللَّهَ وَسِعٌ عَلِيمٌ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (واسع) خبر اول، (علیم) خبر ثانی، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم اور دونوں خبروں سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَقَالُواْ}

(واو) حرف عطف، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (وقالت الیہود: آیة/۱۱) پر.

### {ٱتَّخَذَ ٱللَّهُ وَلَدًا}

(اتخذ) فعل، (الله) اسم جلالت فاعل، (ولدا) مفعول بم، فعل اپنے فاعل اور مفعول بم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

#### (سُبُحُنَهُ}

(سبحانه) بترکیب اضافی مفعول مطلق ہوا (أُسَبِّحُ) مقدر کا، (اسبح) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ معترضہ ہوا۔

## {بَل لَّهُ مَا فِي ٱلسَّمَٰوٰتِ وَٱلْأَرْضِ}

(بل) حرف اضراب، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ما) اسم موصول، (فی) حرف جار، (السموت والارض) بترکیب عطفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثَبَتَ) فعل مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {كُلُّ لَّهُ قَٰنِثُونَ}

(کل) مبتدا، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (قانتون) کا، (قانتون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {بَدِيعُ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلْأَرۡضِ}

(بدیع) مضاف، (السموت والارض) بترکیب عطفی مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر خبر ہوا (ھو) مبتدائے محذوف کی، (ھو) مبتدائے محذوف اپنی خبر مذکور سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَإِذَا قَضَى أَمْرُا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ}

(واو) حرف عطف، (اذا) ظرف زمان متضمن معنی شرط مفعول فیہ مقدم، (قضی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (امرا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول فیہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل مکفوف عن العمل، (ما) کافہ، (یقول) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے (هو بدیع السموت والارض) پر.

#### {کُنْ}

(کن) فعل تام، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (یقول) کا۔

#### {فَيَكُونُ}

(فاء) استینافیہ، (یکون) فعل تام، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ھو) مبتدائے محذوف اپنی خبر مذکور سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَقَالَ ٱلَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ}

(واو) استینافیہ، (قال) فعل، (الذین) اسم موصول، (لا) نافیہ، (یعلمون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (الذین) اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (قال) کا، فعل اپنے فاعل اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {لَوْلَا يُكَلِّمُنَا ٱللَّهُ}

(لولا) حرف تحضیض، (یکلم) فعل، (نا) مفعول بہ، (الله) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

## {أَوۡ تَأۡتِينَاۤ ءَايَةً}

(او) حرف عطف، (تأتی) فعل، (نا) مفعول بہ، (آیة) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یکلمنا اللہ) پر.

# {كَذَٰلِكَ قَالَ ٱلَّذِينَ مِن قَبَلِهِم مِّثَلَ قَوَلِهِمْ}

(کاف) حرف جار، (ذلک) مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل، اسم میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (قولا) موصوف مقدر کی، (قولا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق مقدم، (قال) فعل، (الذین) اسم موصول، (من) حرف جار، (قبلهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثبت) فعل مقدر کا، (ثبت) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل یاپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر فاعل ہوا (قال) کا، (مثل قولهم) بترکیب اضافی مفعول بہ ہوا (قال) کا، (قال) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول مطلق مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# {تَشْبَهَتَ قُلُوبُهُمْ}

(تشابهت) فعل، (قلوبهم) بتركيب اضافى فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ مستانفہ ہوا.

## {قَدْ بَيَّنَّا ٱلْأَيْتِ لِقَوْمٍ}

(قد) حرف تحقیق، (بینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (الآیات) مفعول بہ، (لقوم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### (يُوقِنُونَ}

(یوقنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ہے (قوم) کی.

{إِنَّا أَرۡسَلۡنَٰكَ بِٱلۡحَقِّ بَشِيرٌا وَنَذِيرُا}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (نا) اس کا اسم، (ارسلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (کاف) ذوالحال، (بالحق) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال اول، (بشیرا ونذیرا) بترکیب عطفی حال ثانی، (کاف) ذوالحال اپنے دونوں حال سے ملکر مفعول بہ ہوا (ارسلنا) کا، (ارسلنا) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَلَا تُسْئَلُ عَنْ أَصْمَحٰبِ ٱلْجَحِيمِ}

(واو) استینافیہ، (لا) نافیہ، (تسئل) فعل مجہول، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (عن) حرف جار، (اصحاب الجحیم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (لا تسئل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### ﴿ وَلَن تَرْضَىٰ عَنكَ ٱلْيَهُودُ وَلَا ٱلنَّصَارَىٰ }

(واو) استینافیہ، (لن) نافیہ، (ترضی) فعل، (عنک) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو اول، (الیہود) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (النصاری) معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

## {حَتَّىٰ تَتَّبِعَ مِلَّتَهُمْ}

(حتی) حرف جار، اس کے بعد (ان) ناصبہ موصول حرفی مقدر، (تتبع) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (ملتهم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی مقدر کا، موصول حرفی مقدر اپنے

صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (ان ترضی) کا.

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {إِنَّ هُدَى ٱللَّهِ هُوَ ٱلْهُدَىٰ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (هدى الله) بتركيب اضافى اس كا اسم، (هو) ضمير فصل، (الهدى) خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر مقولہ ہے (قل) كا.

### {وَلَئِنِ ٱتَّبَعْتَ أَهُوَاءَهُم}

(واو) استینافیہ، (لام) موطئه للقسم، (ان) حرف شرط، (اتبعت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (اهواءهم) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، اور اس کی جزاء (فما لك من الله من ولی ولا نصیر) محذوف ہے، شرط مذكور اپنی جزائے محذوف سے ملكر جملہ شرطیہ معترضہ ہوا۔

### إبَعْدَ ٱلَّذِي جَاءَكَ}

(بعد) مضاف، (الذی) اسم موصول، (جاء) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (کاف) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذی) کا، (الذی) اپنے صلہ سے ملکر مضاف الیہ ہوا (بعد) کا، (بعد) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہے (اتبعت) کا.

### {مِنَ ٱلْعِلْمِ}

(من العلم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (جاء) کے فاعل کا۔

## {مَا لَكَ مِنَ ٱللَّهِ مِن وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ}

(ما) نافیہ، (لک) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتان) اسم فاعل کا، (ثابتان) اسم فاعل، اس میں (هما) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (من) حرف جار، (دون الله) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال مقدم ہوا (ولی) کا، (من) حرف جار زائد، (ولی) ذوالحال مؤخر، نوالحال مؤخر اپنے حال مقدم سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (لا) زائد برائے تاکید، (نصیر) معطوف، (ولی) معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر، اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر جواب مبتدائے مؤخر، الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

{ٱلَّذِينَ ءَاتَيَنَّهُمُ ٱلْكِتُّبَ يَتْلُونَهُ حَقَّ تِلَاوَتِهِ أُوْلَّئِكَ يُؤْمِنُونَ بِهِ}

(الذین) اسم موصول، (آتینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (هم) مفعول بہ اول، (الکتاب) ذوالحال، (یتلون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (هاء) مفعول بہ، (حق تلاوته) بترکیب اضافی مفعول مطلق، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ

اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (الکتاب)
کا، (الکتاب) ذوالحال اپنے حال سے ملکر مفعول بہ ثانی ہوا (آتینا) کا،
(آتینا) فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (الذین) کا، (الذین) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے اول، (اولئک) مبتدائے ثانی، (یؤمنون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (یؤمنون) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا مبتدائے ثانی کی، مبتدائے ثانی اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا مبتدائے اول اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مبتدائے اول اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# {وَمَن يَكَفُر بِهِ فَأُوْلَٰ لِكَ هُمُ ٱلۡخُسِرُونَ}

(واو) حرف عطف، (من) اسم شرط مبتدا، (یکفر) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (اولئک) مبتدا، (هم) ضمیر فصل، (الخاسرون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر خبر ہوا (من) کی، (من) اسم شرط مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (الّذین ءاتینهم الکتب...) پر.

## إِيْنِيَ إِسْرَ عِيلَ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) فعل کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بنی اسرائیل) بتر کیب اضافی منادی مفعول بہ، (ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {ٱذۡكُرُواْ نِعۡمَتِيَ}

(اذکروا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نعمتی) بترکیب اضافی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا.

## {ٱلَّتِيَ أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ}

(التی) اسم موصول، (انعمت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (علیکم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (التی) کا، (التی) اپنے صلہ سے ملکر صفت ہے (نعمتی) کی.

## ﴿وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ عَلَى ٱلْعُلَمِينَ}

(واو) حرف عطف، (ان) حرف مشبہ بالفعل موصول حرفی، (یاء) اس کا اسم، (فضلت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (کم) مفعول بہ، (علی العالمین) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کے اسم کی، (ان) موصول حرفی کا اسم اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر صلہ، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد معطوف ہے (نعمتی) پر.

### {وَ ٱتَّقُواْ يَوَمَّا}

(واو) حرف عطف، (اتقوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (یوما) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذکروا: آیة/۱۲۲) پر.

{لَّا تَجْزِي نَفْسٌ عَن نَّفْسٍ شَيَئًا}

(لا) نافیہ، (تجزی) فعل، (نفس) فاعل، (عن نفس) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (شیئا) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ہے (یوما) کی۔

#### {وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا عَدْل}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (یقبل) فعل مجہول، (منھا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (عدل) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تجزی...) پر.

## {وَلَا تَنفَعُهَا شَفَعَةً}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (تنفع) فعل، (ها) مفعول بہ، (شفاعة) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تجزی...) پر.

#### {وَلَا هُمْ يُنصرَرُونَ}

(واو) حرف عطف، (لا) نافیہ، (هم) مبتدا، (ینصرون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا تجزی...) پر.

### {وَإِذِ ٱبْتَلَى إِبْرُهِمَ رَبُّهُ بِكَلِّمُتٍ}

(واو) استینافیہ، (اذ) ظرفیہ مضاف، (ابتلی) فعل، (ابراهیم) مفعول بہ، (ربه) بترکیب اضافی فاعل، (بکلمات) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (أذگر) فعل مقدر کا، (اذکر) فعل، اس میں (انت) ضمیر

پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {فَأَتَمَّهُنَّ}

(فاء) حرف عطف، (اتم) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هن) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (ابتلی) پر.

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (یاء) اس کا اسم، (جاعل) مضاف، (کاف) مضاف الیہ، (للناس) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (جاعل) کا، (اماما) مفعول بہ ہے (جاعل) کا، (جاعل) مضاف اپنے مضاف الیہ، ظرف لغو اور مفعول بہ ملکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَمِن ذُرِّيَّتِي}

(واو) حرف عطف، (من) حرف جار، (ذریتی) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور

ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (فریقا) موصوف مقدر کی، (فریقا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ثانی مقدم ہوا (اِجْعَلْ) مقدر کا، (اجعل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، اور اس کا مفعول بہ اول (اماما) بھی محذوف ہے، (اجعل) فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (انی جاعلک للناس اماما) پر.

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {لَا يَنَالُ عَهْدِي ٱلظُّلِمِينَ}

(لا) نافیہ، (ینال) فعل، (عهدی) بترکیب اضافی فاعل، (الظالمین) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا.

#### {وَإِذْ جَعَلْنَا ٱلْبَيْتَ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (جعلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (البیت) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اُذگر) مقدر کا، (اذکر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (واذ ابتلی ابراهیم) میں موجود (اذ) کے عامل مقدر (اذکر) پر.

## {مَثَابَةٌ لِّلنَّاسِ وَأَمَنَّا}

(مثابة) موصوف، (للناس) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (مثابة) موصوف اپنی صفت سے ملکر معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (امنا) معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مفعول بہ ثانی ہے (جعلنا) کا۔

# {وَ ٱتَّخِذُواْ مِن مَّقَامِ إِبْرُهِمَ مُصلِّلًى}

(واو) حرف عطف، (اتخذوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (من) حرف جار، (مقام ابراهیم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (مصلی) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قلنا) فعل مقدر کا، (قلنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (جعلنا البیت...) پر.

### {وَ عَهِدُنَا إِلَى إِبْرُهِمَ وَإِسْمُعِيلَ}

(واو) حرف عطف، (عهدنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (الی) حرف جار، (ابراهیم واسماعیل) بترکیب عطفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (جعلنا البیت...) پر.

# {أَنْ طَهِرَا بَيْتِيَ لِلطَّآئِفِينَ وَٱلْعَٰكِفِينَ وَٱلرُّكَّعِ ٱلسُّجُودِ}

(ان) ناصبہ موصول حرفی، (طهرا) فعل، اس میں (الف) فاعل، (بیتی) بترکیب اضافی مفعول بہ، (لام) حرف جار، (الطائفین) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (الرکع عطف، (العاکفین) معطوف اول، (واو) حرف عطف، (الرکع السجود) بترکیب توصیفی معطوف ثانی، معطوف علیہ اپنے دونوں معطوفات سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا

(طهرا) کا، (طهرا) فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر صلہ ہوا (ان) موصول حرفی کا، موصول حرفی اپنے صلہ سے ملکر بتاویل مفرد مجرور ہوا (باء) حرف جار مقدر کا، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ثانی ہے (عهدنا) کا.

### {وَإِذْ قَالَ إِبْرُهِمَمُ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (قال) فعل، (ابراهیم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اُذْکُرْ) مقدر کا، (اذکر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذ ابتلی ابراهیم...) میں موجود (اذ) کے عامل مقدر (اذکر) پر.

#### {رَبِّ}

(رب) یہ اصل میں (یا ربی) تھا، جس میں (یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (رب) مضاف، (یاء) محذوف مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر منادی مفعول بہ، (ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {اُجْعَلْ هَٰذَا بَلَدًا ءَامِنًا}

(اجعل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هذا) مفعول بہ اول، (بلدا آمنا) بتر کیب توصیفی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

## {وَٱرۡزُقۡ أَهۡلَهُ مِنَ ٱلثَّمَرُتِ}

(واو) حرف عطف، (ارزق) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (اهله) بترکیب اضافی مفعول بہ، (من الثمرات) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اجعل هذا بلدا ءامنا) پر.

### {مَنْ ءَامَنَ مِنْهُم بِٱللَّهِ وَٱلْبَوْمِ ٱلْأَخِرِ}

(من) اسم موصول، (آمن) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (منهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے فاعل ہے (آمن) کے فاعل کا، (باء) حرف جار، (الله) اسم جلالت معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (الیوم الآخر) بترکیب توصیفی معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (آمن) کا، (آمن) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (من) کا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر بدل ہے (اهله) سے.

#### {قَالَ}

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {وَمَن كَفَرَ}

(واو) حرف عطف، (من) اسم موصول، (كفر) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ ہوا (من) كا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مفعول بہ ہوا (ارزق) فعل، اس ميں (انا) ضمير پوشيده فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر معطوف ہے

(اَرْزُقُهُ) مقدر پر، جس میں (ارزق) فعل مع فاعل، (ھاء) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف علیہ، معطوف علیہ، معطوف سے ملکر مقولہ ہے (قال) کا۔

### {فَأُمَتِّعُهُ قَلِيلًا}

(فاء) فعل عطف، (امتع) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هاء) مفعول بہ، (قلیلا) صفت ہے (تمتیعا) موصوف مقدر کی، (تمتیعا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مطلق، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور مفعول مطلق سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (من کفر) کے عامل (ارزق) مقدر پر.

## {ثُمَّ أَضْلَطُرُّهُ إِلَىٰ عَذَابِ ٱلنَّارِ}

(ثم) حرف عطف، (اضطر) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (هاء) مفعول بہ، (الی) حرف جار، (عذاب النار) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (امتعه...) پر.

### {وَبِئِّسَ ٱلْمَصِيرُ}

(واو) استینافیہ، (بئس) فعل ذم، (المصیر) فاعل، فعل ذم اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر خبر مقدم، اور اس کا مخصوص بالذم مبتدائے مؤخر (النار) محذوف ہے، (النار) مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

## {وَإِذْ يَرْفَعُ إِبْرُهِمُ ٱلْقَوَاعِدَ مِنَ ٱلْبَيْتِ وَإِسْمُعِيلُ}

(واو) حرف عطف، (اذ) ظرفیہ مضاف، (یرفع) فعل، (ابراهیم) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (اسماعیل) معطوف، معطوف علیہ اپنے

معطوف سے ملکر فاعل، (القواعد) ذوالحال، (من البیت) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتةً) اسم فاعل کا، (ثابتةً) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (القواعد) کا، (القواعد) ذوالحال اپنے حال سے ملکر مفعول بہ ہوا (یرفع) کا، (یرفع) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (اُذگر) فعل مقدر کا، (اذکر) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (اذ ابتلی ابراهیم...) میں موجود (اذ) کے عامل مقدر (اذکر) پر.

#### {رَبَّنَا}

(ربنا) یہ اصل میں (یا ربنا) تھا، جس میں (یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (رب) مضاف، (یاء) محذوف مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (یقولان) مقدر کا، (یقولان) فعل، اس میں (الف) فاعل، فعل اپنے فاعل مقولہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (یرفع) کے فاعل (ابراھیم واسماعیل) کا۔

#### {تَقَبَّلَ مِنَّآ}

(تقبل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (منا) جار مجرور سے ملکر خملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر جواب ندا ہوا۔

### {إِنَّكَ أَنتَ ٱلسَّمِيعُ ٱلْعَلِيمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (كاف) اس كا اسم، (انت) ضمير فصل، (السميع) خبر اول، (العليم) خبر ثانى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ معللہ ہوا.

#### {رَبَّنَا}

(ربنا) یہ اصل میں (یا ربنا) تھا، جس میں (یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) فعل کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (رب) مضاف، (یاء) محذوف مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر منادی مفعول بہ، (ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ معترضہ ہوا.

### ﴿ وَٱجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ لَكَ }

(واو) حرف عطف، (اجعل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نا) مفعول بہ اول، (مسلمین) اسم فاعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لک) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (مسلمین) کا، (مسلمین) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر مفعول بہ ثانی ہوا (اجعل) کا، (اجعل) فعل اپنے فاعل دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تقبل منا) پر.

## {وَمِن ذُرِّيَّتِنَآ أُمَّةُ مُّسۡلِمَةٌ لَّكَ}

(واو) حرف عطف، (من) حرف جار، (ذریتنا) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (فریقا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول مبدر کی، (فریقا) موصوف مقدر اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ثانی مقدم ہوا (اِجْعَلْ) فعل مقدر کا، (اجعل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (امة) موصوف، (مسلمة) اسم فاعل، اس میں (هی)

ضمیر پوشیدہ فاعل، (لک) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (مسلمة) کا، (مسلمة) اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہوا (امة) کی، (امة) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ اول ہوا (اجعل) کا، (اجعل) فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تقبل منا) پر.

#### {وَأُرِنَا مَنَاسِكَنَا}

(واو) حرف عطف، (ار) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نا) مفعول بہ اول، (مناسکنا) بترکیب اضافی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تقبل منا) پر۔

#### {وَثُبُ عَلَيْنَا}

(واو) حرف عطف، (تب) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (علینا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تقبل منا) پر.

### {إِنَّكَ أَنتَ ٱلتَّوَّابُ ٱلرَّحِيمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (كاف) اس كا اسم، (انت) ضمير فصل، (التواب) خبر اول، (الرحيم) خبر ثانى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ معللہ ہوا.

#### {رَبَّنَا}

(ربنا) یہ اصل میں (یا ربنا) تھا، جس میں (یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) فعل کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (رب) مضاف، (یاء) محذوف مضاف الیہ، مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر منادی

مفعول بہ، (ادعو) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ معترضہ ہوا.

#### {وَ ٱبْعَثْ فِيهِمْ}

(واو) حرف عطف، (ابعث) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، (فیھم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر معطوف ہے (تقبل منا) پر.

#### {رَسُولًا مِّنْهُمْ}

(رسولا) موصوف، (منهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) مقدر کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (رسولا) موصوف اپنی صفت سے ملکر مفعول بہ ہے (ابعث) کا۔

### ﴿ يَتُلُوا عَلَيْهِمْ ءَالِتِكَ }

(یتلو) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (علیهم) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (آیاتک) بترکیب اضافی مفعول بہ، (یتلو) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ثانی ہے (رسولا) کی۔

## ﴿ وَيُعَلِّمُهُمُ ٱلْكِتَٰبَ وَٱلْحِكْمَةَ }

(واو) حرف عطف، (یعلم) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (هم) مفعول بہ اول، (الکتاب والحکمة) بترکیب عطفی مفعول بہ ثانی، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یتلو علیهم...) پر.

#### {وَيُزَكِّيهِمۡ}

(واو) حرف عطف، (یزکی) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، (هم) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (یتلو علیهم...) پر.

### {إِنَّكَ أَنتَ ٱلْعَزِيزُ ٱلْحَكِيمُ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (كاف) اس كا اسم، (انت) ضمير فصل، (العزيز) خبر اول، (الحكيم) خبر ثانى، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ معللہ ہوا.

# {وَمَن بَرْغَبُ عَن مِّلَّةِ إِبْرُهِمَ إِلَّا مَن سَفِهَ نَفْسَهُ}

(واو) استینافیہ، (من) اسم استفہام مبتدا، (یرغب) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ مبدل منہ، (عن) حرف جار، (ملة إبراهیم) بتر کیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (الا) حرف استثناء، (من) اسم موصول، (سفه) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (نفسه) بتر کیب اضافی مفعول بہ، (سفه) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (من) کا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر بدل، (هو) مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر فاعل ہوا (یرغب) کا، (یرغب) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

# {وَلَقَدِ ٱصنطَفَيْنَهُ فِي ٱلدُّنْيَا}

(واو) استینافیہ، (لام) برائے جواب قسم، (قد) حرف تحقیق، (اصطفینا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (هاء) مفعول بہ، (فی الآخرة) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر جواب قسم ہوا قسم محذوف (وَاللهِ) کا، جس میں (واو) حرف جار برائے قسم، (الله) اسم جلالت مجرور، جار مجرور

سے ملکر ظرف مستقر ہوا (اقسم) کا، (اقسم) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

# {وَإِنَّهُ فِي ٱلْأَخِرَةِ لَمِنَ ٱلصَّلِحِينَ}

(واو) حالیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل، (هاء) ذوالحال، (فی الآخرة) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل کا، (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہوا (هاء) کا، (هاء) ذوالحال اپنے حال سے ملکر اسم ہوا (ان) کا، (لام) حرف تاکید، (من الصالحین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) حرف مشبہ بالفعل اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبر یہ وکر حال ہے (اصطفیناہ) کے مفعول بہ کا.

#### {إِذْ قَالَ لَهُ رَبُّهُ}

(اذ) ظرفیہ مضاف، (قال) فعل، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ربه) بترکیب اضافی فاعل، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہے (ولقد اصطفینہ) میں موجود (اصطفینا) کا۔

#### {أُسْلِمَ}

(اسلم) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

(قال) فعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {أَسۡلَمۡتُ لِرَبِّ ٱلۡعُلَمِينَ}

(اسلمت) فعل، اس میں (تاء) فاعل، (لام) حرف جار، (رب العالمین) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا.

# {وَوَصَّىٰ بِهَاۤ إِبْرُهِمُ بَنِيهِ وَيَعْقُوبُ}

(واو) حرف عطف، (وصی) فعل، (بها) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (ابراهیم) معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (یعقوب) معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر فاعل، (بنیه) بترکیب اضافی مفعول بہ، (وصی) فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (قال اسلمت...) پر.

### (يُبَنِيَّ}

(یا) حرف ندا قائم مقام (ادعو) کے، (ادعو) فعل، اس میں (انا) ضمیر پوشیدہ فاعل، (بنی) بتر کیب اضافی منادی مفعول بہ، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہوا (قَائِلَیْنِ) مقدر کا، (قائلین) اسم فاعل، اس میں (هما) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور مقولہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (وصی) کے فاعل (ابر اهیم ویعقوب) کا۔

### {إِنَّ ٱللَّهَ ٱصۡمَطَفَىٰ لَكُمُ ٱلدِّينَ}

(ان) حرف مشبہ بالفعل، (الله) اسم جلالت اس كا اسم، (اصطفى) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، (لكم) جار مجرور سے ملكر ظرف لغو، (الدين) مفعول بہ، فعل اپنے فاعل، ظرف لغو اور مفعول بہ سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ اسميہ خبريہ ہوكر جواب ندا ہوا.

#### {فَلَا تَمُوتُنَّ}

(فاء) فصیحہ، (لا) ناھیہ، (تموتن) فعل، (واو) محذوف فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (اِذَا گَانَ الْأَمْرُ كَذَٰلِكَ) كى، شرط محذوف اپنى جزائے مذكور سے ملكر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا.

# {إِلَّا وَأَنتُم مُّسۡلِمُونَ}

(الا) حرف حصر، (واو) حالیہ، (انتم) مبتدا، (مسلمون) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہے (لا تموتن) کے فاعل کا۔

# {أَمْ كُنتُمْ شُهَدَاءَ}

(ام) منقطعہ بمعنی بل وہمزہ، (کنتم) فعل ناقص، (تم) اس کا اسم، (شہداء) خبر، (کنتم) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ ٱلْمَوْتُ}

(اذ) ظرفیہ مضاف، (حضر) فعل، (یعقوب) مفعول بہ، (الموت) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہے (شہداء) کا.

#### {إِذْ قَالَ لِبَنِيهِ}

(اذ) ظرفیہ مضاف، (قال) فعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (لام) حرف جار، (بنیه) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مضاف الیہ ہوا (اذ) کا، (اذ) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر بدل ہے (اذ حضر...) میں موجود (اذ) سے.

#### {مَا تَعۡبُدُونَ}

(ما) اسم استفہام مفعول بہ مقدم ہے (تعبدون) کا، (تعبدون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ مقدم سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قال) کا۔

#### {مِنْ بَعْدِي}

(من) حرف جار، (بعدی) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتین) مقدر کا، (ثابتین) اسم فاعل، اس میں (انتم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر حال ہے (تعبدون) کے فاعل کا۔

### {قَالُواْ}

(قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

# {نَعْبُدُ إِلَّهَكَ وَإِلَّهَ ءَابَآئِكَ إِبْرُهِمَ وَإِسْمَعِيلَ وَإِسْحُقَ إِلَّهُا وَحِدًا}

(نعبد) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، (الهک) بترکیب اضافی معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (اله) مضاف، (آبائک) بترکیب اضافی اضافی مبدل منہ، (ابراهیم واسماعیل واسحاق) بترکیب عطفی بدل، مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر مضاف الیہ ہوا (اله) کا، (اله) مضاف اپنے

مضاف الیہ سے ملکر معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مبدل منہ، (الها واحدا) بترکیب توصیفی بدل، مبدل منہ اپنے بدل سے ملکر مفعول بہ ہوا (نعبد) کا، (نعبد) فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

### {وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ}

(واو) حرف عطف، (نحن) مبتدا، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (مسلمون) کا، (مسلمون) اسم فاعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (نحن) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (نعبد الهك) پر.

# {تِلْكَ أُمَّةُ قَدْ خَلَتْ}

(تلک) مبتدا، (امة) موصوف، (قد) حرف تحقیق، (خلت) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت، (امة) موصوف اپنی صفت سے ملکر خبر، (تلک) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

#### {لَهَا مَا كَسَبَتْ}

(لها) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ما) اسم موصول، (کسبت) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر حملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَلَكُم مَّا كَسَبَتُمْ}

(واو) حرف عطف، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ما) اسم موصول، (کسبتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لها ما کسبت) پر.

(واو) استینافیہ، (لا) نافیہ، (تسئلون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے خبریہ مستانفہ ہوا.

## {عَمَّا كَانُواْ يَعْمَلُونَ}

(عن) حرف جار، (ما) اسم موصول، (كانوا) فعل ناقص، (واو) اس كا اسم، (يعملون) فعل اپنے فاعل سے اسم، (يعملون) فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر ہوا (كانوا) كى، (كانوا) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ ہوا (ما) كا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (لا تسئلون) كا.

# {وَقَالُواْ}

(واو) استینافیہ، (قالوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {كُونُواْ هُودًا أَوْ نَصِّرَىٰ}

(کونوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (هودا او نصاری) بترکیب عطفی خبر، (کونوا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قالوا) کا۔

#### {تَهَتَدُواْ}

(تھتدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء ہوا شرط محذوف (ان تکونوا ھودا او نصاری) کی، شرط محذوف اپنی جزائے مذکور سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر حال ہے (کونوا) کے اسم کا۔

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### ﴿بَلۡ مِلَّةَ إِبۡرُهِ عَمۡ حَنِيفًا}

(بل) حرف اضراب، (ملة) مضاف، (ابراهیم) ذوالحال، (حنیفا) حال، ذوالحال اپنے حال سے ملکر مضاف الیہ ہوا (ملة) کا، (ملة) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول بہ ہوا (نتّبع) مقدر کا، (نتبع) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا۔

#### {وَمَا كَانَ مِنَ ٱلْمُشْرِكِينَ}

(واو) حرف عطف، (ما) نافیہ، (کان) فعل ناقص، (هو) ضمیر پوشیدہ اس کا اسم، (من المشرکین) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتا) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر

خبر، (کان) فعل ناقص اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (حنیفا) پر.

### {قُولُوَاْ}

(قولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {ءَامَنَّا بِٱللَّهِ}

(آمنا) فعل، اس میں (نا) فاعل، (بالله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (قولوا) کا.

# {وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا}

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (الینا) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (آمنا باللہ) میں موجود (اللہ) اسم جلالت پر.

# ﴿ وَمَا أُنْزِلَ إِلَى إِبْرُهِ عَمَ وَإِسْمُعِيلَ وَإِسْحُقَ وَيَعْقُوبَ وَٱلْأَسْبَاطِ }

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (انزل) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (الی) حرف جار، (ابراهیم واسماعیل واسحاق ویعقوب والاسباط) بترکیب عطفی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (انزل) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (آمنا بالله) میں موجود (الله) اسم جلالت پر.

# {وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ}

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (اوتی) فعل مجہول، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ نائب فاعل، (موسی و عیسی) بتر کیب عطفی مفعول بہ، فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (آمنا باللہ) میں موجود (اللہ) اسم جلالت پر.

# ﴿ وَمَاۤ أُوتِيَ ٱلنَّبِيُّونَ مِن رَّبِّهِمْ }

(واو) حرف عطف، (ما) اسم موصول، (اوتی) فعل مجہول، (النبیون) نائب فاعل، (من) حرف جار، (ربهم) بترکیب اضافی مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (اوتی) فعل مجہول اپنے نائب فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر معطوف ہے (آمنا بالله) میں موجود (الله) اسم جلالت یر.

### {لَا نُفَرِّقُ}

(لا) نافیہ، (نفرق) فعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر حال ہے (آمنا) کے فاعل کا۔ (بَیۡنَ أَحَدٖ مِّنَهُمۡ}

(بین) مضاف، (احد) موصوف، (منهم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتٍ) مقدر کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت، (احد) موصوف اپنی صفت سے ملکر مضاف الیہ ہوا (بین) کا، (بین) مضاف اپنے مضاف الیہ سے ملکر مفعول فیہ ہے (لا فرق) کا

#### {وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ}

(واو) حرف عطف، (نحن) مبتدا، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (مسلمون) کا، (مسلمون) اسم فاعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (نحن) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لا نفرق) پر.

### {فَإِنْ ءَامَنُواْ بِمِثْلِ مَا ءَامَنتُم بِهِ فَقَدِ ٱهْتَدَواْ}

(فاء) استینافیہ، (ان) حرف شرط، (آمنوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، (باء) حرف جار، (مثل) زائد، (ما) اسم موصول، (آمنتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، (به) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (آمنتم) کا، (آمنتم) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ ہوا (ما) کا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہوا (آمنوا) کا، (آمنوا) فعل اپنے فاعل اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (قد) حرف تحقیق، (اهتدوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ مستانفہ ہوا۔

# {وَّ إِن تَوَلَّوْ أَ فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ}

(واو) حرف عطف، (ان) حرف شرط، (تولوا) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ ہوکر شرط، (فاء) جزائیہ، (ان) حرف مشبہ بالفعل مکفوف عن العمل، (ما) کافہ، (هم) مبتدا، (فی شقاق) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتون) اسم فاعل کا، (ثابتون) اسم فاعل، اس میں (هم) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (هم) مبتدا اپنی خبر

سے ملکر جملہ اسمیہ ہوکر جزاء، شرط اپنی جزاء سے ملکر جملہ شرطیہ ہوکر معطوف ہے جملہ شرطیہ (فان آمنوا...) پر.

#### {فَسَيَكُونِكَهُمُ ٱللَّهُ}

(فاء) حرف عطف، (سین) حرف استقبال، (یکفی) فعل، (کاف) مفعول بہ اول، (هم) مفعول بہ ثانی، (الله) اسم جلالت فاعل، فعل اپنے فاعل اور دونوں مفعول بہ سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (فانما هم فی شقاق) پر.

# {وَهُوَ ٱلسَّمِيعُ ٱلْعَلِيمُ}

(واو) استینافیہ، (هو) مبتدا، (السمیع) خبر اول، (العلیم) خبر ثانی، مبتدا اپنی دونوں خبروں سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {صِبْغَةَ ٱللَّهِ}

(صبغة الله) بتركيب اضافى مفعول مطلق ہوا (صبَغَنَا الله) مقدر كا، جس ميں (صبغ) فعل، (نا) مفعول به، (الله) اسم جلالت فاعل، فعل اپنے فاعل، مفعول به اور مفعول مطلق سے ملكر جمله فعليه خبريه مستانفه ہوا۔

#### {وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ ٱللَّهِ صِبْغَة}

(واو) اعتراضیہ، (من) اسم استفہام مبتدا، (احسن) اسم تفضیل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، (من الله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، (صبغة) تمییز نسبت، (احسن) اسم تفضیل اپنے فاعل، ظرف لغو اور تمییز نسبت سے ملکر خبر، (من) اسم استفہام مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ معترضہ ہوا۔

### {وَنَحْنُ لَهُ عَٰبِدُونَ}

(واو) حرف عطف، (نحن) مبتدا، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (عابدون) کا، (عابدون) اسم فاعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (نحن) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (آمنا باللہ: آیت/۱۳۲) پر.

#### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

### {أَتُكَاجُّونَنَا فِي ٱللَّهِ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (تحاجون) فعل، اس میں (واو) فاعل، (نا) مفعول بہ، (فی الله) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو، فعل اپنے فاعل، مفعول بہ اور ظرف لغو سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا۔

#### {وَهُوَ رَبُّنَا وَرَبُّكُمْ}

(واو) حالیہ، (هو) مبتدا، (ربنا) بترکیب اضافی معطوف علیہ، (واو) حرف عطف، (ربکم) بترکیب اضافی معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر حال ہوا (الله) اسم جلالت کا.

#### {وَلَنَآ أَعۡمَٰلُنَا}

(واو) حرف عطف، (لنا) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (اعمالنا) بترکیب اضافی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر

مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (و ھو ربنا وربکم) پر.

# {وَلَكُمْ أَعْمُلُكُمْ}

(واو) حرف عطف، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) اسم فاعل کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیده فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (اعمالکم) بترکیب اضافی مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (و هو ربنا وربکم) پر.

#### {وَنَحْنُ لَهُ مُخْلِصُونَ}

(واو) حرف عطف، (نحن) مبتدا، (له) جار مجرور سے ملکر ظرف لغو مقدم ہوا (مخلصون) کا، (مخلصون) اسم فاعل، اس میں (نحن) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف لغو مقدم سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر، (نحن) مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (و ھو ربنا وربکم) پر.

# {أَمۡ تَقُولُونَ}

(ام) منقطعہ بمعنی بل وہمزہ، (تقولون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

{إِنَّ إِبْرُهِمَ وَإِسْمَعِيلَ وَإِسْمَٰقَ وَيَعَقُوبَ وَٱلْأَسْبَاطَ كَانُواْ هُودًا أَوْ نَصَارَىٰ} (ان) حرف مشبہ بالفعل، (ابراهیم...والاسباط) بترکیب عطفی اس کا اسم، (کانوا) فعل ناقص، (واو) اس کا اسم، (هودا او نصاریٰ) بترکیب عطفی

رصور) کی عصاص (ورو) اس کے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ خبر ہوا (کانوا) کی، (کانوا) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ فعلیہ

خبریہ ہوکر خبر ہوا (ان) کی، (ان) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر مقولہ ہے (تقولون) کا.

### {قُلۡ}

(قل) فعل، اس میں (انت) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ انشائیہ مستانفہ ہوا.

### {عَلَّاهُ أَعْلَمُ أَمِ ٱللَّهُ}

(ہمزہ) حرف استفہام، (انتم) معطوف علیہ، (ام) حرف عطف، (الله) اسم جلالت معطوف، معطوف علیہ اپنے معطوف سے ملکر مبتدا، (اعلم) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ ہوکر مقولہ ہے (قل) کا۔

# {وَمَنْ أَظْلَمُ}

(واو) استینافیہ، (من) اسم استفہام مبتدا، (اظلم) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ انشائیہ مستانفہ ہوا۔

#### {مِمَّن كَتَمَ شَهَدَةً}

(مِنْ) حرف جار، (مَنْ) اسم موصول، (كتم) فعل، اس ميں (هو) ضمير پوشيده فاعل، (شهادة) مفعول به، فعل اپنے فاعل اور مفعول به سے ملكر جمله فعليه خبريه ہوكر صلم ہوا (من) كا، (من) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (اظلم) كا.

#### {عِندَهُ}

(عنده) بترکیب اضافی مفعول فیہ ہوا (ثابتةً) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور مفعول فیہ سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ہے (شہادة) کی۔

### {مِنَ ٱللَّهِ}

(من الله) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابتة) مقدر کا، (ثابتة) اسم فاعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر صفت ثانی ہے (شہادة) کی۔

# {وَمَا ٱللَّهُ بِغُفِلٍ}

(واو) استینافیہ، (ما) مشابہ بلیس، (الله) اسم جلالت اس کا اسم، (باء) حرف جار زائد، (غافل) خبر، (ما) اپنے اسم و خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

### {عَمَّا تَعْمَلُونَ}

(عن) حرف جار، (ما) اسم موصول، (تعملون) فعل، اس میں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مجرور، جار مجرور سے ملکر ظرف لغو ہے (غافل) کا۔

# {تِلْكَ أُمَّةٌ}

(تلک) مبتدا، (امة) خبر، مبتدا اپنی خبر سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا.

#### {قَدۡ خَلَتۡ}

(قد) حرف تحقیق، (خلت) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیده فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صفت ہے (امة) کی۔ {لَهَا مَا كَسَبَتْ}

(لها) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (هو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ما) اسم موصول، (کسبت) فعل، اس میں (هی) ضمیر پوشیدہ فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

### {وَلَكُم مَّا كَسَبَتُمْ}

(واو) حرف عطف، (لکم) جار مجرور سے ملکر ظرف مستقر ہوا (ثابت) اسم فاعل کا، (ثابت) اسم فاعل، اس میں (ھو) ضمیر پوشیدہ فاعل، اسم فاعل اپنے فاعل اور ظرف مستقر سے ملکر شبہ جملہ اسمیہ ہوکر خبر مقدم، (ما) اسم موصول، (کسبتم) فعل، اس میں (تم) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ ہوکر صلہ، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملکر مبتدائے مؤخر، مبتدائے مؤخر اپنی خبر مقدم سے ملکر جملہ اسمیہ خبریہ ہوکر معطوف ہے (لها ما کسبت) پر.

### {وَلَا تُسْئِلُونَ}

(واو) استینافیہ، (لا) نافیہ، (تسئلون) فعل مجہول، اس میں (واو) نائب فاعل، فعل مجہول اپنے نائب فاعل سے ملکر جملہ فعلیہ خبریہ مستانفہ ہوا۔

# {عَمَّا كَانُواْ يَعْمَلُونَ}

(عن) حرف جار، (ما) اسم موصول، (كانوا) فعل ناقص، (واو) اس كا اسم، (يعملون) فعل، اس ميں (واو) فاعل، فعل اپنے فاعل سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر خبر ہوا (كانوا) كي، (كانوا) اپنے اسم و خبر سے ملكر جملہ فعليہ خبريہ ہوكر صلہ ہوا (ما) كا، (ما) اسم موصول اپنے صلہ سے ملكر مجرور، جار مجرور سے ملكر ظرف لغو ہے (لا تسئلون) كا.

{{{{{{{}}}}}}}}}